

STADTQUELLE

SALZKOTTEN

Mantinghausen - Niederntudorf - Oberntudorf - Scharmede

Schwelle - Thüle - Upsprunge - Verlar - Verne

Marschmusik
liegt in der
Luft!



Salzkotten feiert
Schützenfest!

Vom 17. bis 20. Juli 2009

Nr. 8 · Auflage
10.000 Exemplare
13.7.2009

S. 3 bis 7
Schützenfest

S. 10 und 11
Bürgerstiftung

S. 14
Kräutergarten

S. 22
Verner Mühle

Salzkotter Stadtansichten:

Die Gewinnerin steht fest!

In unserer letzten Ausgabe der StadtQuelle hatten wir dazu aufgerufen, uns Ihre ganz private Salzkotter Stadtansicht zu schicken.

Viele, schöne Bilder und die unterschiedlichsten Perspektiven Salzkottens sind daher bei uns auf dem Schreibtisch gelandet, aber gewinnen konnte letztendlich leider nur eines: **Die Stadtansicht von Brigitte Leiwesmeier.** Das Foto zeigt den Vielser Hof von der Wewelsburger Straße aus. Frau Leiwesmeier kann sich über das Buch StadtAnsichten

Salzkotten freuen! Herzlichen Glückwunsch!

Sie können auch weiterhin den exklusiven Bildband mit Fotos von gestern und heute käuflich erwerben. Entdecken Sie die schönsten Ansichten Salzkottens auf einzigartigen Luftaufnahmen aus früheren Zeiten und auf aktu-



Das Foto von Brigitte Leiwesmeier zeigt den Vielser Hof.

ellen Aufnahmen des Fotografen Winfried Henke. Gestaltet wurde das Buch von Hüppmeier Marketing & Design. Das Buch „StadtAnsichten Salzkotten“ können Sie im Bürgerbüro der Stadt Salzkot-

ten, bei Hüppmeier Marketing & Design (Upsprunger Str. 42) und in der Buchhandlung Meschede zum Preis von 24,95 Euro erwerben.

Als Geschenk zu den verschiedensten Anlässen ist das Buch eine passende Idee und sorgt für tolle Unterhaltung bei Groß und Klein!

Ihr guter Partner am Bau

Becker **B** Baustoffe

Über **30%** Rabatt!

HormDoor 1.199 €
HormMatic 899 €

HÖRMANN
Tore • Türen • Zargen • Antriebe

Wir beraten Sie gerne auch vor Ort!

www.becker-baustoffe.de

33154 Salzkotten • Bauhofstr. 16
Tel. 0 52 58 - 98 60 - 0 • Fax 0 52 58 - 98 60 - 66

Auto-Bachem

...WIR BRINGEN SIE AUF TOUR!

- Club- und Reisebusse (8 bis 60 Sitzplätze)
- Vereins-, Ausflugs- und Clubfahrten
- organisierte Radwandertouren
- Städte- und Studienreisen

Geseker Straße 45 • Salzkotten
Telefon: 0 52 58 / 93 11 39
info@auto-bachem.de
www.auto-bachem.de

Wir machen Druck für Sie!

- OFFSETDRUCK
- SCHNELLDUCK
- GROSSFORMATDRUCK
- DRUCKVEREDELUNG

ZIMMER PRINT

MEDIENSERVICE GMBH

IHR ÜBERREGIONALER DRUCKDIENSTLEISTER

Graffeler Berg 31 • 33142 Büren-Wewelsburg • info@zimmer-druck.de
Fon: 0 29 55.63 44 • Fax: 0 29 55.68 91 • Leonardo: 0 29 55.74 82 60

STADTQUELLE
SALZKOTTEN

Impressum

Upsprunger Straße 42 • 33154 Salzkotten
Telefon 0 52 58 / 9 80 32 34 • Fax 0 52 58 / 9 35 43 71
info@stadtquelle-salzkotten.de

Anzeigen & Redaktion:
Christiane Hüppmeier, Stephanie Lemke

Gesamtleitung & Layout:
Dieter Hüppmeier, Stephanie Lemke

Auflage:
10.000 Exemplare

Herausgeber
HÜPPMEIER
MARKETING & DESIGN
Upsprunger Straße 42
33154 Salzkotten
Telefon 0 52 58 / 9 80 32 34
Fax 0 52 58 / 9 35 43 71
info@hueppmeier-md.de

Die StadtQuelle können Sie auch online ansehen unter:
www.hueppmeier-md.de

Druck
Zimmer Print
Medienservice GmbH
Graffeler Berg 31
33142 Wewelsburg
Telefon 0 29 55 / 63 44

Zustellung
HESA-Werbung
Josef Heffner
Friedrich-List-Straße 39
33100 Paderborn
Telefon 0 52 51 / 8 78 77 66

Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos u. Druckvorlagen wird keine Haftung übernommen. Die Veröffentlichung und Kürzung derselben behalten wir uns vor. Namentlich gekennzeichnete Artikel stimmen nicht unbedingt mit der Meinung des Herausgebers überein. Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers. Dies gilt insbesondere für Anzeigen und Fotos. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen. Für Druckfehler insbesondere bei Preis- und Artikelangaben, sowie auf Rechte zugesandter Fotos werden keinerlei Haftungen übernommen.



Das Salzkontener

Schützenfest

vom 17. bis 20. Juli

2009



Der letzte Ausmarsch für das scheidende Königspaar 2007/08 Jörg und Nicole Schlune.

Am „Schützenfest-Freitag“ steht noch einmal das amtierende Königspaar samt Hofstaat im Mittelpunkt des Geschehens. Im Schützenjahr 2008 / 09 Jörg und Nicole Schlune.

Vom Marktplatz aus geht es mit Marschmusik des Spielmannszuges Salzkonten und des Musikvereins Jugendlust Scharmede zur Sälzerhalle. In der festlich geschmückten Halle wird sich auf 4 tolle Tage eingestimmt.

Der Oberst der St. Johannes Schützenbruderschaft Rudolf Keuper begrüßt

das Schützenvolk und seine Gäste. In einem würdigen Rahmen werden Schützenbrüder mit dem Jubiläumsorden geehrt. Bei Musik und guter Laune wird dem Höhepunkt des Abends entgegengesehen. Um 22:00 Uhr „Lockt“ der Spielmannszug Salzkonten das Königspaar samt Hofstaat, sowie alle Schützen mit einem musikalischen „Lockruf“ zum Antreten für den „Großen Zapfenstreich“ und das anschließende Brilliant-Feuerwerk. Zu Ehren des scheidenden Königspaares wird der Zapfenstreich durch den Spiel-

StadtQuelle – Rückblicke
auf das Schützenfest 2008



Großer Zapfenstreich um 22.00 Uhr anschließend das große Brilliant-Feuerwerk auf der Sälzer-Wiese.

mannszug Salzkonten und dem Musikverein Jugendlust Scharmede vorgetragen. Diesen Höhepunkt sollten Sie sich nicht entgehen lassen und in aller Stille genießen. Das Brilliantfeuerwerk, unterstützt durch klassische Musik, rundet diese Attraktion auf der Sälzerwiese ab. Anschließend wird kräftig gefeiert und getanzt, sowohl in als auch an der Sälzerhalle.

Freitag,
17. Juli 2009

20.00 Uhr (pünktlich)
Antreten der Schützen auf dem Marktplatz, Marsch mit Königspaar und Hofstaat zur Sälzerhalle

20.45 Uhr
Ehrung der Jubilare

21.00 Uhr
Beginn des Festballs

22.00 Uhr
Großer Zapfenstreich!
Anschließend Feuerwerk auf der Sälzerwiese

Aus Sound Fashion wird Flottmeier Veranstaltungstechnik

flottmeier
veranstaltungstechnik

Tour und Bandservice
Gala-Veranstaltungen
Business-Events
Architekturbeleuchtung

Jetzt neu im Sortiment:
TW-Audio Vera10, TW-Audio 530, Powersoft K30SP

● Beratung
● Planung
● Vermietung
● Verkauf

www.flottmeier-vt.de
info@flottmeier-vt.de
Tel.: 0 29 48 / 28 96 59

„In den letzten Jahren hat sich unser Leistungsspektrum ständig erweitert und den Anforderungen des Marktes angepasst.“ So der Inhaber Joachim Flottmeier. Um auch optisch diesen Ansprüchen gerecht zu werden haben wir in diesem Zuge gleichzeitig unser Logo und unser Erscheinungsbild modifiziert.

Viele weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserer aktuellen Website:
www.flottmeier-vt.de

Architekturbeleuchtung,
Lichtillumination an der
Dreckburg Salzkonten in
besten Händen von
Flottmeier
Veranstaltungstechnik.

Ab sofort finden Sie Flottmeier Veranstaltungstechnik in der Holsener Straße 58b in 33154 Salzkonten.

Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!
Ihr Team von Flottmeier
Veranstaltungstechnik.



T&J Garten-Träume

- Sichtschutzblenden
- Gartenzäune
- Weidengeflechtzäune
- Beeteinfassung
- Carports / Gartenhäuser
- Terrassenbeläge
 - Bangkoklärche...
 - Kunststoff
- Doppelstegplatten

Wir beraten Sie gern!

Claes Holz
Gartenbau

Tudorfer Str. 1 - 33154 Salzkonten
Tel. 0 52 58 / 72 28 - Fax 35 56
www.claes-holz.de

AB SACKPRÄMIE



BAUMHÖGGER
Unternehmensgesellschaft mbH

TIERNÄHRUNG

Lieber einen knackig-
frischen Beutel
als 'nen alten,
trockenen Sack!

Telefon: 0 52 58 - 61 60
Mobil: 0 171 - 7 376 575

Das Salzkottener

Schützenfest

vom 17. bis 20. Juli

2009



Wie im Jahr zuvor, gilt es auch dieses Jahr wieder den Vogel innerhalb von 2 Stunden herunterzuholen.

Korrekt und spannend geht es zu beim Vogelschießen in Salzkotten. **Nur wer mit ausmarschiert ist, darf auch schießen!!**

Punkt 17:35 Uhr ging am Samstag die Regenschaft für Jörg und Nicole Schlune zu Ende. Mit dem 156. Schuss holte Jürgen Kirchhoff den letzten Holzsplitter aus den Kugelfang. So mit setzt er eine Familientradition fort. Denn genau vor 25 Jahren hat sein Vater Olli Kirchhoff an der Spitze der St. Johannes Schützenbruderschaft Salzkotten gestanden. Zur Königin hat er seine Frau Heike erkoren. Große Freude herrschte bei der Musikkapelle Upsprunge wo Kirchhoff stellvertretender Kapellmeister ist, Zugposaune spielt und das Jugendorchester leitet. Klaus

Keuper wurde mit dem 12. Schuss Kronprinz, Uwe Rohde mit dem 21. Schuss Apfelprinz und Michael Berger mit dem 28. Schuss Zep-terprinz. Stolze 460 Schützen waren angetreten, mitmarschiert und haben um die Königswürde gestritten. Das Wetter spielte mit Gewitter und Regengüssen nicht sonderlich gut mit. Aber wer die Salzkottener Schützen kennt, der weiß, dass auch bei Regen die Sonne in einer richtigen Schützenbrust scheint. Um 22:30 Uhr marschierte das neue Königspaar mit Hofstaat unter viel Jubel in die Sälzerhalle ein. Anschließend überreichte der Präses die Königskette an den neuen König.

Fest- Zeitschriften
www.hueppmeier-md.de



Rudolf Keuper, Oberst der St. Johannes Schützenbruderschaft und Adjutant Hubert Brinkmann achten auf die Regularien beim Vogelschießen.



Noch ahnt Jürgen Kirchhoff nicht, dass heute sein Königsjahr beginnt. Für die Sicherheit beim Schießen ist Friedrich Klingenthal verantwortlich.



Der König 2008 / 2009 ist Jürgen Kirchhoff, geschultert von Klaus Polonyi und Erhard Becker. Nun heisst es für Jörg Schlune (li.) Abschied nehmen.



Die Prinzen 2008/09 v.li.: Uwe Rhode (Apfel), Mikael Berger (Zep-ter) und Klaus Keuper (Krone).

Samstag,
18. Juli 2009

11.00 Uhr
Traditionelle Ständchen

13.30 Uhr
Antritt der Kompanien in den Kompaniebereichen

14.50 Uhr
Festmarsch vom Markt-
platz zur Sälzerhalle,
Parademärsche auf der
Sälzerwiese

16.00 Uhr
Beginn des Vogelschießens,
anschließend Proklamation
des Königs und der Prinzen

20.00 Uhr
Festball in der Sälzerhalle

22.30 Uhr
Einmarsch des neuen
Königspaares mit Hofstaat
in die Sälzerhalle, Über-
reichung der Königskette
durch den Präses

24.00 Uhr
Offiziersruf! (Vorstellung
der Vorstandsmitglieder am
Königsthron).
...es wird bis in die frühen
Morgenstunden gefeiert!

Außerdem:

- Kirmes auf dem Festplatz
- Taxidienst ab Sälzerhalle



Wackere Schützen im Gleichschritt durch die Altstadt

Aktuelle Floristik
Topf- und
Schnittblumen

Schlüter

Blumen und Floristik

Immer eine
„Frische Idee“!

Brautschmuck
Trauerfloristik
Tischdekoration
Wohnaccessoires

Minipreiscenter Salzkotten, Telefon 0 52 58 / 93 30 90
Bahnhofstr. 35, Scharmede, Telefon 0 52 58 / 77 38

schnitt & style

mein stil. mein preis.

Öffnungszeiten

Mo.-Fr. 8 Uhr - 20 Uhr
Sa. 8 Uhr - 15 Uhr

Ihr Friseur in Salzkotten

Paderborner Straße 24 • 33154 Salzkotten
Telefon: 0 52 58 / 98 03 25 0 • Fax: 0 52 58 / 98 03 25 2

Das Salzkottener



Schützenfest

vom 17. bis 20. Juli

2009

Großer Festumzug mit dem neuen Königspaar
samt Hofstaat am Sonntag, Parade auf der Sälzerwiese



Jürgen Kirchhoff mit seiner Frau Heike – im prachtvollem goldenen Kleid – beim Antreten vor der Königsresidenz in der Danziger Straße



Sonntag,
19. Juli 2009

11.00 Uhr

Frühkonzert in der Sälzerhalle. Musikverein Verne.

13.45 Uhr

Antreten der Kompanien in den Kompaniebereichen

15.00 Uhr

Eintreffen der Kompanien am Ehrenmal, Gedenken der verstorbenen Mitglieder, Kranzniederlegung, Auszeichnung verdienter Schützen.

16.00 Uhr

Abmarsch des Bataillons zum Festplatz. Festakt mit Parademärschen auf der Sälzerwiese.

17.30 Uhr

Kinderbelustigung

20.00 Uhr

Festliche Polonaise, anschließend Königstanz und Festball in der Sälzerhalle

Außerdem:

- Kirmes auf dem Festplatz
- Taxidienst ab Sälzerhalle

Professionelle Werbeflyer
www.hueppmeier-md.de

Folienbeschriftungen
www.hueppmeier-md.de



Der Hofstaat 2008/2009 gehören an: Conny und Anne Möller, Heinz und Claudia Schröder, Alf und Birgit Walz, Heinz-Jürgen und Rita Stümmler, Hubertus und Martina Langen, Ralf Schmettkamp und Marion Dobers, Dieter und Gudrun Schlune, Markus und Simone Eikel, Manfred Kirchhoff und Sandra Dobers sowie Ralf und Stephanie Meier

Individueller und persönlicher Blumenservice
...natürlich auch zum Schützenfest:

Seit fast einem Jahr betreibt Anja Stork in Salzkotten einen mobilen Blumen- und Dekoservice. Um ausführlich und persönlich auf die Wünsche Ihrer Kundschaft einzugehen, verzichtet Sie ganz bewußt auf ein Ladenlokal. Dadurch hat Sie flexibel Zeit Sie am Ort der Veranstaltung oder einfach bei Ihnen zu hause zu beraten.



Gerade jetzt in der Schützenfestzeit ist Anja Stork Hilfe und Ansprechpartner der Hofdamen und Ihrer Königin in floralen Fragen. Auf kurzfristige Vorbestellung liefert sie Ihnen auch gerne frische Blumensträuße frei Haus. Auch im Trauerfall ist Anja Stork für Sie da. Ihr Ziel ist es, Ihre Feier oder Ihr Event zu einem unvergesslichen Ereignis zu gestalten.



Anja Stork
IHRE FLORISTIN

Zu jeder Zeit, an jedem Ort

Zur Hochzeit, Taufe oder im Trauerfall

Bei der Gestaltung von Büro- & Praxis-
räumen, Gastronomie & Events

Johannesstr. 1a | 33154 Salzkotten
T 05258.21517 | M 0170.1604144
floristik@anjastork.de www.anjastork.de



Das Salzkottener

Schützenfest

vom 17. bis 20. Juli

2009

1959



Vor 50 Jahren Königspaar:
Marlies Böhner und Franz Schröder

1969



Vor 40 Jahren Königspaar:
Renate Helling und Josef Thiele

1984



Vor 25 Jahren Königspaar:
Walburga Bracht und Karl Bracht

Oberst Rudolf Keuper stellt die Hauptleute der St. Johannes Schützenbruderschaft vor:



Rudolf Keuper Oberst
St. Johannes Schützenbruderschaft Salzkotten 1653 e.V.
z.Zt. 1579 Mitglieder



Klaus Schröder
Hauptmann der
1. Kompanie
z.Zt. 456 Mitglieder



Heinz Kleine
Hauptmann der
2. Kompanie
z.Zt. 425 Mitglieder



Wolfgang Mühlhausen
Hauptmann der
3. Kompanie
z.Zt. 371 Mitglieder



Jochen Brauneck
Hauptmann der
4. Kompanie
z.Zt. 327 Mitglieder



HOLZBAU KEUPER SALZKOTTEN

ZIMMEREI • INNENAUSBAU • HOLZRAHMENBAU

Breite Werl 25 • 33154 Salzkotten
Tel. 0 52 58 / 82 68 • Fax 0 52 58 / 61 19
E-Mail: Holzbau@Keuper.de
<http://www.keuper.de>

Das Salzkottener



Schützenfest

vom 17. bis 20. Juli

2009

Schützenfrühstück, Festmarsch, Parade, Jungschützenkönigschießen und Festball – am Montag geht es noch einmal richtig rund!



Volles Haus beim Schützenfrühstück. Bei einer „Westfälischen Brotzeit“ werden befreundete Schützenbruderschaften und Ehrengäste begrüßt.



Für eine ausgelassene Stimmung sorgt der Musikverein Jugendlust Scharmede. Auch die Schützen lassen sich immer wieder etwas Neues einfallen.



Der Parademarsch auf der Sälzerwiese viel am Montag leider ins Wasser. Die Parade wurde kurzehand in die geräumige Sälzerhalle verlegt.



Vorbeimarsch des Bataillons am Königstisch im Gleichschritt beim Parademarsch und anschließend im „Laufschrift“ zur Musik „Lampenputzer“!



Der Jungschützenkönig 2008/2009 Benedikt Brinkmann (Mitte). Jungschützenprinzen wurden: Zepterprinz Guido Rademacher, Apfelprinz Daniel Hardke und Kronprinz Jens Ehler.



Eine rappelvolle Halle, viel Spaß und gute Laune. So läßt sich richtig gut feiern. Bis in die frühen Morgenstunden wird getanzt, gelacht und der Alltag vergessen.

Montag,
20. Juli 2009

- 05.00 Uhr**
Traditionelles Wecken durch den Spielmannszug Salzkotten
- 08.00 Uhr**
Schützenhochamt in der Pfarrkirche St. Johannes, anschließend Abmarsch zur Sälzerhalle
- 09.30 Uhr**
Traditionelles Schützenfrühstück in der Sälzerhalle
- 12.45 Uhr**
Marsch des Bataillons zur Marienkirche
- 16.30 Uhr**
Antreten der Kompanien auf dem Marktplatz
- 16.50 Uhr**
Abmarsch des Bataillons zur Sälzerhalle, Parademarsch auf dem Festplatz
- 17.30 Uhr**
Vogelschießen der Jungschützen
- 20.00 Uhr**
Königstanz und Festball
- 23.00 Uhr**
Offiziersruf

Taxi

Ob bei Tag oder in
der Nacht wähle stets

38 38



Taxi-Mietwagen Tag und Nacht

FISCHER

Paderborner Str. 22
33154 Salzkotten



Sägewerk und Kistenfabrik
CARL ALPMANN

Bauholz: gehobelt, imprägniert, getrocknet • Paletten und Kisten
seit September 2002 Hitzebehandlung für China

33154 Salzkotten-Scharmede • Scharmeder Straße 39
Tel: 0 52 58 / 72 36 • Fax: 0 52 58 / 42 79 • E-mail: Alpmann-Sägewerk@t-online.de

Sommerlicher Eis-Genuss selbst gemacht!

Cremiger Pfirsich-Sahne-Traum

(Rezept kann auch auf andere Obstsorten, wie z.B. Erdbeeren, Bananen oder Himbeeren, angewandt werden)

Zutaten für ca. 6 Portionen:

- 500 g frische Pfirsiche,
- 300 ml Sahne,
- 175 g feinsten Zucker o. Puderzucker,
- 4 Eier,
- Saft einer halben Zitrone

Zubereitung:

- Pfirsiche in Stücke schneiden, mit dem Zitronensaft und 2 EL Zucker mischen
- Mit dem Pürierstab zu einem feinem Mus verarbeiten
- 4 Eigelb und restlichen Zucker mit dem Schneebesen kräftig schlagen bis die Masse hell und dick wird
- Sahne in einem Topf bei mittlerer

- Temperatur erhitzen und kurz bevor sie anfängt zu kochen vom Herd nehmen
- Eigelb-Zucker-Mischung zur Sahne geben und gut vermengen
- Bei schwacher Hitze 5 Min. lang rühren bis die Masse dickflüssig wird, dann abkühlen lassen
- Eiweiß steif schlagen
- Abgekühlte Masse mit Pfirsichmus und Eischnee verrühren
- In einer verschließbaren Plastiktüte in den Gefrierschrank stellen und ca. alle 15-20 Min. umrühren
- Nach 3 bis 4 Std. ist das Eis fertig
- Zum Servieren nach Belieben dekorieren

Köstliche Haselnuss-Eiscreme

(Auch für Walnüsse oder Pistazien geeignet)



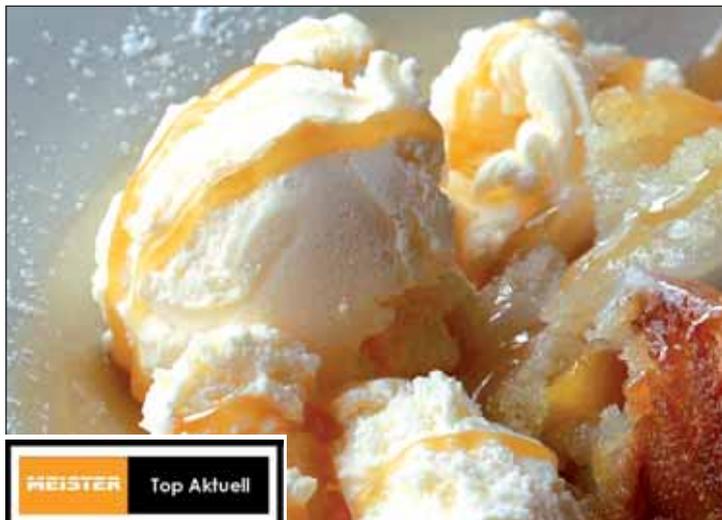
Zutaten für ca. 6 Portionen:

- 65 g Haselnüsse,
- 500 ml Sahne,
- 125 g feinsten Zucker o. Puderzucker,
- 4 Eier,
- 1/2 Vanilleschote

Zubereitung:

- Haselnüsse klein hacken
- Mit etwas Sahne mischen und mit dem Pürierstab zu einem feinen Brei verarbeiten
- Restliche Sahne und 1/2 Vanilleschote hinzugeben und vermengen
- Mischung in einem Topf aufkochen und danach vom Herd nehmen

- 4 Eigelb und Zucker mit dem Schneebesen kräftig schlagen bis die Masse hell und dick wird
- Eigelb-Zucker-Mischung zur Haselnuss-Sahne hinzufügen
- Solange umrühren bis sich die Masse etwas abgekühlt hat
- Eiweiß steif schlagen und unter die Masse heben
- In einer verschließbaren Plastiktüte in den Gefrierschrank stellen und ca. alle 15-20 Min. umrühren
- Nach 3 bis 4 Std. ist das Eis fertig
- Zum Servieren nach Belieben dekorieren



HEISTER Top Aktuell

Neue Ausstellung!

- Laminatboden
- Korkboden
- Parkettboden
- Dielenboden

Wir beraten Sie gern!

Claes Holz

Tudorfer Str. 1 - 33154 Salzkotten
Tel. 0 52 58 / 72 28 - Fax 35 56
www.claes-holz.de

Malerfachbetrieb

Reimar Malermeister
Nicole Zerreiben Dipl. Designerin



- Tapezier- und Malerarbeiten
Lackierarbeiten
- Wärmedämmung und Außenputz
- Parkett, Laminat, Teppichboden etc.
- Gestaltungstechniken
(Lasur-, Wischtechnik, Stucco antico...)

- Farb- und Gestaltungsberatung
und kostenloser Gestaltungsentwurf
für Ihre Fassade
- Entwicklung von Farbkonzepten
für den Objektbereich

Auf den Behnen 6 • 33154 Salzkotten • Tel.: 0 52 58/99 16 76 • Fax 0 52 58/99 16 79 • Mobil: 016 26 93 19 80
e-mail. z.creativmaler@freenet.de

BÄRBEI'S
v.a. Barbara Donnemwald

SUNNENSTUDIO

Summerfeeling-Aktion:
Sonne satt solange Sie möchten!

am 5., 10., 15., 20., 25. & 30. eines jeden Monats

Mo. bis Fr. 9-20 Uhr • Sa. 9-16 Uhr • So. - u. Feiertags 10-13 Uhr

Kundenparkplätze reichlich vorhanden!
Am Twerspring 2 • 33154 Salzkotten • Telefon (0 52 58) 97 58 08

Heidelbeeren & Johannisbeeren

Bioland kontrolliert
ökologischer Landbau
zum Selbstpflücken ab 10. Juli

Dienstags, freitags & samstags 8 bis 19 Uhr

Bernhard Kößmeier Gärtnermeister
Diebeskämpen 15 • Delbrück-Boke
Tel. 0 52 50/15 06 • 01 70/5 84 49 43
zwischen Anreppen und Boke, Ortseinfahrt Boke



Starterpakete für Existenzgründer

Vom eigenen Logo über Geschäftspapiere bis zum professionellen Internetauftritt

Zur Existenzgründung ist eines der wichtigsten Ziele überhaupt erst einmal bekannt zu werden und Kompetenz zu zeigen. Mit den **Starterpaketen** unterstützt Hüpmeier Marketing & Design Sie professionell auf den Weg in die Selbstständigkeit.

Erstmals und ganz frisch erhalten Firmengründerinnen und Firmengründer bei der Werbeagentur Hüpmeier Marketing und Design ein komplettes Startpaket für eine professionelle Geschäftsausstattung. Unter dem Motto „Machen Sie ihr Unternehmen startklar“ werden die Starterpakete in zwei verschiedenen Größen – S und L – für die Existenzgründung und Kompetenz am Markt angeboten.

Diese Starterpakete enthalten eine komplette Geschäftsausstattung von der Visitenkarte bis zum Internetauftritt.

Die Starterpakete „S“ oder „L“ bestehen aus:

1. Firmenlogo „S“ und „L“

Entwurf und Erstellung eines authentischen Firmensignets. Das Signet wird in verschiedenen Dateiformaten geliefert. Somit garantieren wir für eine perfekte Darstellungen in allen Medien. (Vektorgrafik)

2. Briefbögen „S“ und „L“

Gestaltung eines Briefbogens mit Ihrem Logo und Unternehmensdaten in DIN A4 einseitig farbig bedruckt („S“ 1.000 Briefbögen oder „L“ 2.500 Briefbögen).

3. Visitenkarten „S“ und „L“

Gestaltung einer Visitenkarte mit Ihrem Logo sowie Kontaktdaten und 1.000 Visiten-

karten einseitig farbig bedruckt.

4. Werbeflyer „L“

Gestaltung eines Flyers passend zu Ihrem Logo und Ihrer Geschäftsidee und 1.000 Exemplare DIN-lang 6 Seiten farbig bedruckt.

5. Internetauftritt „S“ und „L“

„S“ = Wir stellen Ihre Kontaktdaten als Online-Visitenkarte ins Internet. Mit einem E-Mail-Link können Ihre Kunden direkt Kontakt zu Ihnen aufnehmen. Ihre Domainadresse können Sie selber bestimmen oder auf die Kenntnisse unserer erfahrenen Mitarbeiter zurückgreifen. Inklusive 1 Jahr Webhosting.

„L“ = Individueller, suchmaschinenoptimierter Internetauftritt. Ihr Webauftritt besteht aus fünf Seiten mit Verlinkun-



gen, Bildbearbeitung, Textsatz und Kontaktformular. Unbegrenzt erweiter- und aktualisierbar. Inklusive 1 Jahr Webhosting.

Diese Angebote gelten natürlich auch für Firmen, die sich frisch am Markt positionieren wollen. Zudem steht Ihnen

Hüpmeier Marketing und Design als bodenständige Werbeagentur mit fundierten Kenntnissen und Kreativität zur Seite.

Weitere Informationen über uns und unsere Leistungen finden Sie unter:

www.hueppmeier-md.de

Fit4Fun-Sportsclub unter neuer Leitung

Wer kennt ihn nicht, den Fit4Fun-Sportsclub in Salzkotten. Hier finden sportbegeisterte jeden Alters schon seit über 20 Jahren die unterschiedlichsten Möglichkeiten ihre körperliche Fitness, Gesundheit und Vitalität gezielt zu verbessern. Egal ob Frau oder Mann, hier trainiert jeder mit viel Spaß und Freude in persönlicher und vor allem familiärer Atmosphäre auf sein individuelles Ziel hin.

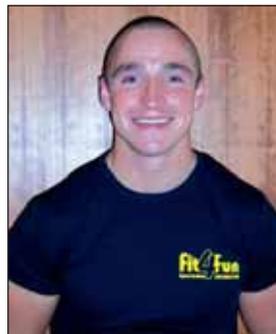
Die Angebote sind vielfältig, bringen Abwechslung in die Trainingseinheiten und lassen keine Langeweile aufkommen. Herz-Kreislauftraining, geräteunterstützte Kräftigung, zertifizierte Krankenkassenkurse, Ernährungsberatung aber auch Wellness und Entspannung, der Fit4Fun-Sportsclub bietet all das, was ein modernes Fitnessstudio im Angebot haben sollte.

Und um diesen Anforderungen weiterhin gerecht zu werden, gibt es ein neues Gesicht im Fit4Fun-Sportsclub: **Der staatlich anerkannte Fitnessfach-**

wirt Marco Bunge hat seit Mai diesen Jahres hoch motiviert und voller Energie die Leitung des Fit4Fun in die Hand genommen. In den letzten 9 Jahren konnte Marco Bunge genug Erfahrung sammeln, um das Fit4Fun auch in Zukunft weiter auf dem Erfolgskurs zu halten. Sein persönliches Steckbrief ist das Thema „Gewichtsreduktion“.

Mit seinem eigenen Abnehmprogramm, welches bereits im Mai 2009 sehr erfolgreich startete, führte Marco schon über 40 Teilnehmer in ein leichteres und zufriedeneres Leben. Mit einer speziellen Ernährungsanalyse, einem Ernährungsplan und aufbauenden Ernährungsseminaren gewährleistet er den Erfolg der Teilnehmer ohne dass Sie Hungern müssen. Und nach eigener Aussage wird das Fit4Fun auch in Zukunft die Anlaufstelle für Personen mit Gewichtsproblemen sein.

Aufgrund der Aktualität des Themas „Übergewicht bekämpfen“, bietet das Fit4Fun ab so-



IHK-Fitnessfachwirt und Studioleiter Marco Bunge. Training in persönlicher und familiärer Atmosphäre.

fort eine Dienstleistung für Salzkotten und Umgebung an, die es in der Form noch nicht gegeben hat:

Eine kostenfreie Ernährungs- und Gewichtsberatung (Dauer 60 Min.) für jeden hilfesuchenden Menschen in Salzkotten und Umgebung.



„Ich mache damit den ersten Schritt und zeige jedem, der endlich etwas erreichen möchte, den richtigen Weg in ein leichteres und zufriedeneres Leben“ betont Marco Bunge.

Wer dieses kostenlose Gewichtscoaching nutzen möchte, kann sich unter 05258/940582 seine

persönliche Beratung sichern. Diese Dienstleistung ist auf die Monate Juli/August begrenzt, kann aber ab September für eine geringe Gebühr weiterhin in Anspruch genommen werden.

Also dann worauf warten? – „Jeder ist seines Schicksals eigener Schmied!“



fit4fun
Sportsclub SALZKOTTEN
Geseker Strasse 43

Sichern Sie sich die
kostenfreie Ernährungs-
und Gewichtsberatung
im Juli und August!

unter Tel.: 0 52 58 / 94 05 82

www.fit4fun-salzkotten.de

Mo. - Fr. 8:30 bis 12:30 Uhr & 15:00 bis 22:00 Uhr · Sa. 10:00 bis 18:00 Uhr · So. 10:00 bis 16:00 Uhr

Bürgerstiftung Salzkotten

AKTUELL

Bericht: Norbert Schulte
Fotos: SQ



In der Versammlung der Stifter Ende April im Bürgerhaus Upsprunge hielt die Bürgerstiftung Rückschau auf das Jahr 2008. Seit der Gründung Anfang 2007 seien messbare Erfolge vorzuweisen, insbesondere auch im abgelaufenen Jahr mit einer Zunahme der Zahl der Stifter um 50 % auf 150 und des Stiftungskapitals um 30 % auf 180.000 €. 6 Vereine sind inzwischen Stifter. Dass die Bürgerstiftung eine Einrichtung von und für die gesamte Stadt ist, beweist eine Quote von 30 % Stiftern aus den Ortschaften. Die Verleihung des Gütesiegels des Bundesverbandes Deutscher Stiftungen wurde positiv hervorgehoben. Damit entspricht sie den 10 Merkmalen des Verbandes wie z.B. gemeinnützig, wirtschaftlich und politisch unabhängig, fördert Projekte, die von bürgerschaftlichem Engagement getragen sind und macht sie öffentlich. Die in 2008 ausgewählten Förderprojekte mit einer Summe von 6.285 € wurden vorgestellt, darunter der Zuschuss für die Speisekammer. Nachfolger von Dr. Josef Düllings im Vorstand wurde Dr. Manfred Werner

und für Barbara Klingenthal im Stiftungsrat Reinhild Schröder. Auf Interesse stieß der Vortrag von Michael Jacobi von der Stadt Stiftung Gütersloh über die Entwicklung der Stiftung in Gütersloh, des Stiftungswesens in Deutschland und die Probleme der Zukunft.

Für die ersten 6 Monate des Jahres 2009 zogen Vorstand und Stiftungsrat am 25. Juni eine erste Bilanz: Sie sind mit der Entwicklung und den Aktivitäten zufrieden.

Die Werbung um weitere Zustiftungen war erfolgreich und läßt hoffen, die Zahl von 175 Stiftern und ein Kapital von 200.000 € bis Ende des Jahres zu erreichen. Aus den Erträgen und Spenden können Projekte gefördert werden. Hieraus werden 8.000 € erwartet. Diese Summe wird trotz sinkender Zinssätze, aber dank höherer Spenden erreicht werden.

Dank wurde der Firma Müller Elektronik ausgesprochen, die anlässlich des 30-jährigen Firmenjubiläums auf Geschenke zugunsten von Spenden an die Bürgerstiftung verzichtete. Allein hierdurch sind Spenden von über 5.000 € eingegangen.



Von links: Michael Dreier (Stiftungsrat), Conrad Möller (Vors. der Stiferversammlung), Elisabeth Helling und Bernhard Höxtermann (Stiftungsrat), Dr. Manfred Werner (Vorstand), Rudi Niggemeier (Vorstands-Vorsitzender), Theodor Meschede (Stiftungsrats-Vorsitzender), Reinhild Schröder (Stiftungsrat) und Norbert Schulte (Vorstand)

Die vom Vorstand vorgeschlagenen Projekten wurden mit dem Stiftungsrat diskutiert und von ihm genehmigt. Dieses sind vorwiegend Maßnahmen im Bereich Bildung, Erziehung und Soziales: Förderung der musikalischen Früherziehung in den Familienzentren Kuhbusch und Niederntudorf sowie einer pädagogischen Inventar-Investition in dem Familienzentrum Regenbogen; Förderkurs zur Verbesserung von Deutschkenntnissen in der Liboriussschule für Schüler mit Migrationshintergrund; Unterstützung der Akquise von Berufsausbildungsplätzen an der Hauptschule Salzkotten; Kurs zur Kompetenzsteigerung für Schüler der Don-Bosco-

Schule; Berufsfindungs-Tests an der Realschule und Förderung von Investitionen zur Verbesserung der Motorik der Bewohner des Franziskus-Wohnheimes am Emmausweg. Auch mehrere kleine Einnahmen können großes bewirken, dachten sich Vorstand und Stiftungsrat und backten Waf-

feln und boten Kaffee auf dem Wochenmarkt am 19. Juni an. Anlass war der bundesweite Aktionstag der Bürgerstiftungen. Der Erlös wurde noch ergänzt durch die Einnahmen aus dem Verkauf des von Andreas Taplick gestifteten Weines. 458,00 € erhöhen den Kontostand der Bürgerstiftung.

Kreative Anzeigengestaltung
www.hueppmeier-md.de



Reiterhof Keuper



**Bauernhof-Café
Pensionspferdehaltung**
Hederbornstr. 11
33154 Salzkotten-Upsprunge
Telefon: 0 52 58 / 78 61

**Kostenloses Ponyreiten
für die Kinder unserer Gäste!**

**Jeden Sonntag 10-12 Uhr:
Reichhaltiges Frühstücksbüffet**
mit herzhafter Suppe und vielen
Hausmacherspezialitäten
(Bitte anmelden)

Café-Öffnungszeiten:
Samstags 15-18 Uhr
Sonntags 10- 18 Uhr
**Selbstgebackene Kuchen
und frische Waffeln!**

Reiterhof & Bauernhof-Café Keuper: Erholung in der Natur

Als attraktives Ausflugsziel bietet sich der Reiterhof Keuper mit seinem Bauernhof-Café besonders für Fahrrad- oder Wandergruppen an. Am Wochenende (Samstags von 15 bis 18 Uhr und Sonntags von 10 bis 18 Uhr) können die Ausflügler im Naturschutzge-

biet nahe der Heder, Frühstück, selbstgebackenen Kuchen, Waffeln oder die deftige Hausmacherplatte genießen während die Kinder der Frühstücksgäste kostenlos Ponyreiten oder sich auf dem Spielplatz austoben. Für Betriebs- oder Familienfeiern steht das Bauernhof-Café eben-



falls zur Verfügung. Auf dem Reiterhof stehen ausreichend Boxen für die Unterbringung von Pensionspferden zur Verfügung. Jedes Pferd hat eine geräumige Box und, ganz neu, eine Außenterrasse, Paddock genannt. Erst kürzlich wurde der Stall um 12 neue Boxen er-

weitert. (s. Foto) Eine großzügige Reithalle und ein Außenplatz mit Springparcours gehören zur Reitanlage. Für die Pensionspferde ist täglicher Weideauslauf möglich. Als Geschenkidee bietet der Reiterhof Keuper Gutscheine für den Café-Besuch an..



BÜRGERSTIFTUNG
SALZOTTEN



Das Stiffti-Schweinchen

Ein Sparschwein, das eigens für die Bürgerstiftung auf Initiative von Barbara Klingenthal ins Leben gerufen wurde. Dieses Schweinchen hat einen mächtigen Appetit und tut dabei auch noch Gutes. Das Stiffti-Schweinchen ist eine Leihgabe der Bürgerstiftung Salzotten und hat seinen Stall im Bürgerbüro der Stadt Salzotten. Jeder Bürger kann sich ein Sparschwein im Bürgerbüro zu besonderen Anlässen ausleihen, wie zum Beispiel zu: Geburtstagen, Firmen- und Jubiläumsfeiern, Weihnachtsfeiern, Straßenfesten, statt eines Weihnachtspräsenes für oder von befreundeten Firmen. Durch diese Maßnahme kann man seinen Gästen das lei-

dige Thema: „Was bringe ich bloß mit?“, „Wie zeige ich mich erkenntlich?“ ersparen. Das Stiffti-Schweinchen steht auf dem Tisch, jeder kann es füttern, völlig anonym und soviel er will. Auch kleinere Beträge sind willkommen. Das hoffentlich gut gefüllte Schwein wird dann im Bürgerbüro abgegeben und der gesammelte Betrag wird auf das Konto der Bürgerstiftung Salzotten überwiesen. Das Stiffti-Schweinchen trägt ein kleines Infokärtchen. Hier können Sie Ihren Namen und Ihre Anschrift notieren, eine Spendenquittung des gesammelten Betrages geht Ihnen umgehend zu. www.buergerstiftung-salzkotten.de

Wünsche aus Stoff

Marion Mewes – Service mit Nadel und Faden

Haben Sie nicht auch eine ganz individuelle Vorstellung davon, wie Ihre Polster oder Tischtücher aussehen sollen, damit sie perfekt zu Ihrer übrigen Einrichtung passen?

Dann ist Marion Mewes aus Salzotten-Verne, gelernte Damenoberbekleidungs-Schneiderin seit 30 Jahren und seit vielen Jahren in der Polstermöbelindustrie tätig, genau die Richtige für Sie!

Seit dem 1. März 2009 bietet sie alle Dienstleistungen rund ums Nähen an. Ob Tischwäsche, Kissenbezüge, Polster

für Eckbänke, Gartenmöbel oder Gardinen, oder auch Bekleidungsänderungen, sie fertigt alles nach Ihren Vorstellungen. Auch Taschen näht sie auf Anfrage. Besonders hervorzu-



heben ist der Hol- und Bring-service, auch nach Feierabend und samstags. Lassen Sie sich Ihre Wünsche aus Stoff erfüllen – von Marion Mewes!



W.ünsche
a.us
S.toff

- ♦ Polster (für Gartenmöbel, Eckbänke usw.)
- ♦ Tischwäsche
- ♦ Gardinen
- ♦ Bekleidungsänderungen

Marion Mewes
33154 Salzotten-Verne
Telefon: 0 52 58 / 2 12 04
Mobil: 0 174 / 7 68 88 01

Di. bis Fr.
18-21 Uhr
Samstags
14-18 Uhr
und nach
Vereinbarung.

Wie entsteht eigentlich die StadtQuelle Salzotten ?
Einen 8 Minuten Film finden Sie unter:
www.hueppmeier-md.de

Friseur Aßmuth: Saskia Grewe ist zurück!

Nach einem Jahr Babypause meldet sich unsere Kollegin Saskia Grewe zurück. Saskia wird ab dem 01.08.2009 unser starkes Team mit Ihrer langjährigen Erfahrung unterstützen. Wir freuen uns Saskia in unserem Salon in der Klingelstraße begrüßen zu dürfen. Schauen Sie einfach mal rein!



von oben/links: Marion Schnietz, Nadine Knaup, Alla Schefner, Saskia Grewe, Miriam Kessenbrock und Sammy

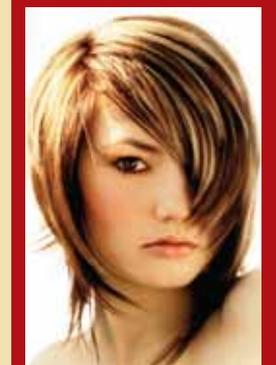
10%

Vom 14. Juli bis
18. Juli 2009 auf
alle Dienstleistungen!

Klingelstr. 18 · 33154 Salzotten
Telefon 0 52 58 / 64 49

Dienstags-Freitags 8.30-18 Uhr
Samstags 8-13 Uhr
Montags geschlossen

Der Friseur
ABmuth
IDEEEN FÜR'S HAAR



Es war einmal...

Salzkottener Stadtansichten!

Teil 8

Im Jahre 1902 erbaute Wilhelm Nolte mit seiner Ehefrau diesen Bauernhof in der Salzkottener Altstadt und zwar "Am Stadtgraben 27". Theo Huppmeier hat das Gebäude nach einem alten Foto rekonstruiert und wie zu sehen, es war eine schicke Hofstelle. Sie war auch gleich mit Leben erfüllt, denn im Erbauungsjahr kam Sohn Bernhard zur Welt. Die älteren Sälzer erinnern sich noch, dass er später die Milch der Salzkottener Bauern zur Molkerei an der Wewelsburger Straße beförderte. Später übernahm Sohn Willi diese Aufgabe. 1971 wurde das Gebäude aufgestockt und 1992 die Stallungen in Wohnraum umgewandelt. Damit wurde auch die Landwirtschaft aufgegeben.



Einzig verbliebenes Foto von der Hofanlage Nolte, Am Stadtgraben in Salzkotten



Das passende Buch zur Serie ist bei uns in der Upsprunger Str. 42 für **24,95 €** erhältlich.



Heute bietet sich eine total veränderte Ansicht. Um- und Anbauten bieten nun Wohnfläche.



Original Aquarell von Theo Huppmeier, Rekonstruktion vom Foto oben und nach Erinnerungen.

Erster Spatenstich im Gewerbegebiet an der Dreckburg

Der erste Spatenstich im neuen Gewerbegebiet Dreckburg ist gemacht. An der Dreckburg werden insgesamt 3,5 Millionen Euro für das neue Ärztehaus investiert. Auf insgesamt 5.000 qm Gesamtfläche und 1.500 qm Nutzfläche wurde auf die Optik des Gebäudes sehr großen Wert gelegt. Ein zurückgesetztes Dachgeschoss soll dies unterstützen. Außerdem soll mit

umweltfreundlicher Erdwärme geheizt werden, und das Brauchwasser soll durch Solarzellen erhitzt werden. Drei Orthopäden (Dr. Thomas Schmidt, Dr. Thomas Real und Dr. Markus Flören), eine Anästhesistin und Schmerztherapeutin (Dr. Eva Real) sowie zwei Kinderärzte (Dr. Reinhold und Dr. Maria Jäger) werden in das Ärztehaus einziehen. „Für die Infrastruktur in unserer



Sie freuen sich auf das neue Ärztehaus. Von links Bauleiter Ingo Dreker, Dr. Eva Real, Anke Schmidt, Johanna Flören, Bürgermeister Michael Dreier und Franz-Josef Dreker.

Sälzerstadt ist die medizinische Versorgung sehr wichtig“ so Bürgermeister Michael Dreier. Die Baumaßnahmen sollen ende März 2010 abgeschlossen sein. Derzeit gibt es bereits Überlegungen für ein zweites Ärztehaus direkt nebenan.



Gebäudeansicht von der B1 aus gesehen



Gartenservice Andreas Beine

**Gartenpflege • Garten-Neuanlagen
Rasen-, Baum- und Heckenschnitt**

**Belleviller Str. 26 • 33154 Salzkotten Tel. 0 52 58/93 14 24
Mobil: 0 151/10 61 54 44 e-mail: andi-beine@web.de**

Blickpunkt

Ausbildung & Beruf

Diplom-Verwaltungswirt (FH)

Traum- & Wunschberufe:
Voraussetzungen, Inhalte & Chancen

Ich – Christoph Pohlmeier – befinde mich zurzeit im 3. Jahr meines dualen Studiums zum Diplom-Verwaltungswirt (FH) bei der Stadt Paderborn.

Das Studium gliedert sich in 18 Monate Fachstudienzeit an der Fachhochschule für öffentliche Verwaltung (FHöV) NRW (Abteilung Münster, Studienort Bielefeld) und 18 Monate berufspraktische Ausbildung in verschiedenen Organisationseinheiten der Stadt Paderborn. Das Studium unterteilt sich in ein Grund- und Hauptstudium. Es beinhaltet zu 60% juristische Fächer, zu 30% wirtschaftswissenschaftliche Fächer und zu 10% sozialwissenschaftliche Fächer. So werden während der Studienzeit unter anderem Kenntnisse in folgenden Fächern vermittelt:

- Allgemeines Verwaltungsrecht
- Kommunalrecht
- Polizei- und Ordnungsrecht
- Öffentliches Dienstrecht
- Bürgerliches Recht
- Staatsrecht
- Kommunales Finanzmanagement
- Personal- und Organisationswesen

- Wirtschaftswissenschaften
- Rechnungswesen, Kosten- und Leistungsrechnung
- Ethik, Soziologie und Psychologie

Während der berufspraktischen Ausbildung wird man in der Zentral-, Finanz-, Ordnungs- oder Sozialverwaltung eingesetzt. Zuletzt wurde ich im Amt für öffentliche Ordnung ausgebildet. Die Aufgaben dort waren sehr abwechslungsreich und vielseitig. So habe ich etwa einen guten Einblick in folgende Aufgabenbereiche erhalten: Allgemeine Gefahrenabwehr, Maßnahmen nach dem Landesimmissionsschutz- und Landeshundegesetz, Unterbringung psychisch Kranker, Obdachlosenwesen, Gewerbe- und Gaststättenangelegenheiten sowie Schwarzarbeitsbekämpfung. Besonders interessant waren hier die Außentermine. Weiterhin werden während der Praxisphasen ausbildungsbegleitende Seminare durchgeführt. Beispielsweise zu den Themen EDV (Word-, Excel-, Powerpoint-Schulungen), Umgang mit

dem Publikum, Persönlichkeitsmanagement und Kommunikation. Zu Beginn der Ausbildung wird man zum „Stadtinspektorwärter“ unter Berufung in das Beamtenverhältnis auf Widerruf ernannt. Die Anwärterbezüge belaufen sich monatlich derzeit auf rund 960,00 €. Wer kann sich wo bewerben? Jeder der die Fachhochschulreife oder das Abitur besitzt, kann sich bei der Stadtverwaltung Paderborn bewerben. Bewerbungsschluss in diesem Jahr ist am 15.08.2009. Infos: www.paderborn.de/ausbildung oder bei mir.



Sehen Sie schlecht?

Erhöhen Sie Ihre Lebensqualität!

Zahlreiche Tests belegen, dass die Sehschärfe bei vielen Menschen mangelhaft ist. **Sie sehen schlecht – ohne es zu wissen!** Dabei kann **optik hover** in Salzkotten ihre Sehleistung ohne großen Aufwand deutlich und individuell verbessern. Es gibt viele Anzeichen, die nicht sofort mit einem Sehfehler in Verbindung gebracht werden. Bei Kopfschmerzen, Schwindel oder Verspannung kann z.B. ein Sehfehler schuld

sein. Mangelnde Sehschärfe kann sich auch durch Müdigkeit, Kopfschmerzen und tränende Augen äußern. Hier kann Ihnen das kompetente Team von **optik hover** durch einen Seh-Check und eine professionelle Augenglasbestimmung weiterhelfen. Aber auch in anderen Fällen findet **optik hover** eine Problemlösung. Ob Gleitsichtgläser, Kinderbrillen, Brillen für Sport oder Arbeit, Kontaktlinsen, Sonnenbrillen oder ver-

größernde Sehhilfen – **optik hover** ist in jedem Fall Ihr Ansprechpartner, wenn es um Ihre Augen geht.

Hier wird jede Sehhilfe als Unikat nach Ihren Maßen gefertigt – und genauso individuell werden Sie hier auch beraten!

Eine optimale Sehleistung erhöht nicht nur Ihre Sicherheit, sondern bringt auch Ihre Lebensqualität zurück. Haben Sie wieder Freude am Sehen – dank **optik hover!**

HÖRSYSTEME
HÄUSLER
Das Leben klingt gut.

**Ausgezeichnet.
Unser Service für Ihre Hörgeräte!**



Preisverleihung (v.l.): Thomas Häusler, Katarina Witt, David Häusler

Hörssysteme Häusler
Klingelstr. 35
33154 Salzkotten
Tel.: 0 52 58 - 21 19 91

www.das-leben-klingt-gut.de

TOP 100
AKUSTIKER
2009
PREISVERLEIHUNG MITTELSTÄNDLICHE
UNTERNEHMEN AUSGEZEICHNET
FÜR BESONDERE LEISTUNGSERLEBNISSE
UND HOCHES PREISLEISTUNGSVERHÄLTNISS
BIS 15.08.2009
Info: www.top100akustiker.de

Die neue Sicht der Dinge

brillen • kontaktlinsen
optik hover

Vielser Strasse 2
33154 Salzkotten
Tel. 05258/3388
www.optikhover.de

Sylvia Hover staatl. geprüfte Augenoptikerin und Augenoptikermeisterin

Kräuterspirale aus Naturstein

Tolles Highlight im Garten sorgt für frische Kräuter in der Küche

Eine Kräuterspirale ist ein echter Blickfang in jeden Garten. Es ist ein Beet, welches auf kleinstem Raum Pflanzen mit unterschiedlichen Standortansprüchen beherbergen kann.

Für die Kräuterspirale benötigt man in etwa einen sonnigen, 2 qm großen Platz.

Sie besteht aus einer Wasserzone (in der Abbildung blau dargestellt), einer Feuchtzone

(dunkelbraun), einer Normalzone (hellbraun) sowie einer Trockenzone (beige) – durch diese Aufteilung werden für alle Pflanzen optimale Bedingungen geschaffen.

Bauanleitung:

1. Einen Kreis von ca. 2 qm Durchmesser abstecken.
2. Die obere Bodenschicht spatentief abheben und mit groben Bauschutt auffüllen.



- 1 Brunnenkresse
- 2 Schnittlauch
- 3 Schnittknoblauch
- 4 Selleriekraut
- 5 Petersilie
- 6 Zitronenmelisse
- 7 Kerbel
- 8 Kapuzinerkresse
- 9 Kamille
- 10 Koriander
- 11 Kümmel
- 12 Basilikum
- 13 Salbei
- 14 Thymian
- 15 Oregano
- 16 Ysop
- 17 Rosmarin
- 18 Lavendel
- 19 Estragon
- 20 Meerrettich
- 21 Liebstöckel
- 22 Pfefferminze

ein Gemisch von Erde und Sand übergeht.

3. Die Wasserzone wird am Südennde der Spirale errichtet. Ein 80 cm tiefes Loch ausheben, mit Teichfolie auslegen und zur Spirale hin die Seiten mit Erde bedecken.
4. Das untere Ende der Spirale mit Komposterde bedecken, welche nach und nach in

5. Nun schrittweise aus Natursteinen die Spirale bauen und die Erde einbringen. Bei runden Feldsteinen sind die Fugen mit Lehm auszufüllen. Die Wände der Spirale müssen leicht nach innen geneigt sein.

6. Nun kann mit der Bepflanzung von unten nach oben, entsprechend den Bedürfnissen der jeweiligen Pflanzen, begonnen werden.

Kräuterwanderung



Beate von Sobbe verfügt über ein hohes Maß an Fachwissen das sie mit großem Engagement vermittelt.

mit der Brauchtumsforscherin Beate von Sobbe

„Für jedes Leid ist ein Kraut gewachsen!“ Unter dieser knappen Maxime können wir einen interessanten Ausflug in die Kräuterwelt fassen. Beate von Sobbe, auch als Kräuterfrau bekannt, bietet Führungen zu diesem Thema an. Durch langjährige Brauchtumsforschung stieß sie auf die Geheimnisse von Kräutern, die sie auch in einem Kräuter-

buch niederschrieb. Die diversen Kräuter namentlich zu benennen ist schon schwierig genug, denn es gibt weit mehr als nur Löwenzahn und Pfefferminz. Wußten Sie z.B. dass die Milch des Löwenzahns nicht giftig ist? Ein Vorurteil aus vergangenen Zeiten. Laut Frau von Sobbe wurde dies den Kindern erzählt, damit sie die gelben Blumen nicht pflücken sollten, da die milchige Flüssigkeit aus der Kleidung und von den Händen sehr schwierig zu entfernen war. Neben der Heilwirkung verschiedenster Kräuter spielt natürlich auch das Würzen und das Verzehren von Kräutern eine gewichtige Rolle. Hier staunte die kleine Gruppe nicht schlecht. Löwenzahnsalat hat man ja schon einmal gehört, aber Blütenblättchen von Marienblümchen, Gundermann und vom Löwenzahn,

Brennesselblätter u.v.m.? Das neue Wissen wurde auch sofort umgesetzt. Im Ackerbürgerhaus standen viele, zuvor aus unbelasteten Gegenden, frisch gepflückte Kräuter und Pflanzen bereit. Nach Anleitung wurde geschneppelt und mit den Kräutern eine kom-

plette Mahlzeit gezaubert. Als Vorspeise einen Kräuterquark mit Pellkartoffeln, dann eine Kräutersuppe mit Kartoffelstückchen und Mettendchen und als Nachtisch Weißbrot mit Fichtenhonig. Zum Abschied einen Kräuterschnaps! Hmmm!



Sehr lehrreich und hochgradig interessant die Ausführungen von Beate von Sobbe. Die Führungen in heimischer Natur sind auf 12 Personen begrenzt



Gezupft und geschneppelt, ein schönes Bild ergibt sich aus den Zutaten von Kräutern, Blättern und Blüten bevor sie im Quark untergerührt werden.

DGS-Stiftung fördert Kulturwissenschaften

Fakultät für Kulturwissenschaften an der Uni Paderborn erhält 25.000 Euro Förderung

Die DGS-Stiftung aus Salzkotten fördert den Bereich Kulturwissenschaften an der Uni Paderborn in den nächsten fünf Jahren mit 25.000 Euro. Ein entsprechender Kooperationsvertrag wurde gestern unterzeichnet. Im April war bereits eine ähnliche Vereinbarung mit dem Lehrstuhl für Wirtschaftswissenschaften geschlossen worden.

Mit dem Geld soll unter anderem ein Forschungsprojekt zum Erwerb von Zweitsprachen gefördert werden.

Prof. Dr. Manfred Pienemann vom Lehrstuhl für englische Sprachwissenschaft und Didaktik der englischen Sprache hat eine Theorie entwickelt, nach der alle Lernenden dabei dieselben Stufen durchlaufen. Um diese Theorie zu untermauern und erweitern, reisen die Lehrstuhlmitarbeiterinnen Anke Lenzing und Anja Plesser im September für zehn Tage in die USA. Im Rahmen ihrer Dissertationen werden sie dort an der Texas Tech University beim renommierten Zweitspracherwerbsforscher Prof. Bill Van Patten weitere Daten erheben.

„Wir freuen uns sehr, dass wir dieses Projekt dank der DGS-Stiftung realisieren können“, so Anke Lenzing. Stiftungsvorstand Manfred Gubitzi erklärte: „Es ist uns ein Anliegen, die Entwicklung des Wirtschaftsstandortes Deutschland durch nachhaltige Strukturmaßnahmen zu fördern. Ein Schwerpunkt liegt dabei auf innovativer, praxisbezogener Forschung und Bildung. Unsere Gesellschaft braucht hoch qualifizierte Personal im heutigen globalen Wettbewerb mehr denn je.“

Die DGS-Stiftung wurde am 23. Oktober 2006 unter dem Dach der Dienstleistungsgruppe Salzkotten gegründet. Dazu gehören verschiedene Firmen, die sich mit Vermögensbildung und -verwaltung beschäftigen.

Neben der Universität Paderborn werden ein Sportverein, ein Sälzer Heimatpflegeverein sowie der Deutsche Kinderschutzbund unterstützt.

Zustifter sind willkommen. Weitere Infos unter: 052 58/97 20 oder www.dgs-stiftung.de

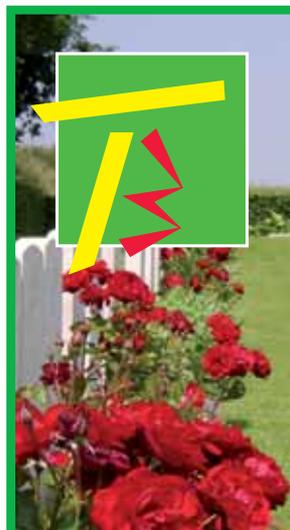


Unterzeichnung des Kooperationsvertrages zwischen der DGS-Stiftung und der Uni Paderborn: Vorne (v.l.): Uni-Rektor Prof. Dr. Nikolaus Risch, Vorstand Manfred Gubitzi und Dr. Uwe Baer von der DGS-Stiftung, dahinter (v.l.) Karl-Ludwig Hesse vom Institut für Kommunikation, Organisation & Planung (iKOP), Anke Lenzing, Anja Plesser sowie Prof. Dr. Volker Peckhaus von der Fakultät für Kulturwissenschaften. Foto: Mark Heinemann Text: Ellen Krause, Padertext

Neues Portal für die Salzkottener Geschäftswelt

Einen besonderen Service bietet der Verkehrsverein Salzkotten jetzt seinen Mitgliedern. Ab sofort können die Mitglieder auf den Internetseiten des Verkehrsverein unter der Homepage www.verkehrsverein-salzkotten.de kostenlos ihre Unternehmen vorstellen, von Neuigkeiten berichten oder besondere Mitteilungen und Informationen in Wort und Bild fassen. Interessierte Mitglieder können sich an die Geschäftsstelle des Verkehrsvereins unter **Tel. 05258/974587** oder per Email an info@verkehrsverein-salzkotten.de wenden.

Logo - Visitenk. - Briefbogen
www.hueppmeier-md.de



**THOMAS
BAUMHÖGGER**
GARTENBAUMEISTER
GARTENGESTALTUNG
GARTENPFLEGE • TEICHBAU
BAUMSCHNITT • GARTENWEGE
ROLLRASENVERLEGUNG

VITUSSTRASSE 4 • 33154 SALZKOTTEN
Tel. 0 52 58 / 2 16 85

Mode bis Größe 56!

- **Markenmode von Samm, No Secret und Samon**
- **Modeschmuck, Taschen und Accessoires**
- **Modische Softclox**

Am Wallgraben 14 · Minipreis Center · Tel.: 0 52 58/9 35 97 02

Montag bis Samstag 9.00 - 20.00 Uhr geöffnet

Catwalk fashion: Mode und Accessoires im Minipreis Center

Auf 100 qm in zentraler Lage im Minipreis Center bietet Lisa Steinkuhle Mode von Größe 36 bis Größe 56 an.

Das Sortiment umfasst sowohl trendige als auch klassische Mode für die verschiedensten Anlässe.

Schöne, helle Umkleidekabinen bieten genügend Platz für eine entspannte Anprobe.

Neben Schmuck und Taschen sind nun Softclox neu im Sortiment; der innovative Holzschuh mit Biegezone aus extra weichem Leder.



Gina
Institut für Ganzheitskosmetik

GESICHTS-BEHANDLUNGEN
nach Gertraud Gruber

PFLERGE-PRODUKTE
auf natürlich-biologischer Basis

MASSAGEN

Wewelsburger Str. 34 • 33154 Salzkotten
Tel.: 052 58 - 93 62 93

www.ganzheitskosmetik-ginanianenaber.de

Rückblick Gartenausstellung LebensArt

Viel zu entdecken für den heimischen Garten

Nach zwei verregneten Ausstellungstagen folgte der Sonntag mit wunderbarem Sonnenschein, der die Besucher scharenweise anlockte.

So nutzten Viele diesen Tag für einen Sonntagsausflug zur Dreckburg, um die Gartenausstellung zu besuchen.

Das dort präsentierte Angebot war vielseitig – exotische Kräuterpflanzen, Gartenmöbel, Gartendekoration, Schmuck

und Mode gaben Anregungen für den eigenen Garten.

Zudem luden die Aussteller zur Weinprobe, zeigten ihre Malkünste oder führten Küchenexperimente mit Kräutern vor. Beste Unterhaltung boten Musikanten, Künstler und ein Falkner.

Erholung fanden die Besucher der gelungenen Ausstellung in Cafés mit Kaffee und den verschiedensten Spezialitäten.



Altes Dach wird wieder neu

Dank Masi können alte Dächer wieder im vollen Glanz erstrahlen

Dächer müssen hart im Nehmen sein. Mit den Jahren sieht man Ihnen das an.

Witterung, Schmutz, Moos und Algen haben ihre Spuren hinterlassen. **Nach einer Grundreinigung können selbst alte Dächer wieder im neuen Glanz erstrahlen.** Dabei verfestigen RELIUS Grundierungen eventuell

sandende und poröse Oberflächen aus Beton oder Ton. Die wasserverdünnbaren Dachfarben sind genau auf die Spezialgrundierung abgestimmt. Feine Risse werden durch die Farbschichten geschlossen, Poren versiegelt. Es entsteht eine wasserabweisende, glatte Dachfläche. Schmutzpartikel wäscht der Regen einfach ab.

Ein Highlight für jede Dachsanierung ist ein Anstrich, um Reparaturstellen oder neue Teileindeckungen unsichtbar zu machen: Das ganze Dach wirkt neu wie aus einem Guss. Vor allem: Sie können **Farbakzente ganz nach Ihrem Geschmack** passend zum Erscheinungsbild Ihres Hauses setzen.

Vorteile im Überblick

- Widerstandsfähig gegen Verwitterung
- Erschwert Algen- und Moosbewuchs
- Ist wasserabweisend, aber atmungsaktiv
- Resistent gegen sauren Regen
- Alkalibeständig

Weitere Dienstleistungen von Masi

- Fassadenreinigung und -versiegelung
- Dachrinnenreinigung · Innenausbau
- Pflastersteine reinigen und versiegeln
- **Reinigung und Versiegelung von Terrassen, Balkonen, Klinkern, Sand- und Natursteinen**



Markus Siek Oberflächentechnik

Breslauer Str. 11 · 33154 Salzkotten

Tel.: 0 52 58/34 42 · Mobil: 0 170/4 39 73 38

Verkehrsverein zieht Bilanz

Franz-Josef Antoni nach 21 Jahren verabschiedet

An der Jahreshauptversammlung des Salzkottener Verkehrsvereins gab es viel zu besprechen.

Zum einen konnten 16 neue Mitglieder begrüßt werden, zum anderen stellte sich Franz-Josef Antoni nach 21 Jahren Vorstandsarbeit und intensiver Unterstützung nicht mehr zur Wahl. Nachfolger wird Hartmut Votsmeier.

Desweiteren wurden die Stadtfeste in Salzkotten unter die Lupe genommen. So war man mit dem Sälzerfest weitgehend zufrieden, arbeite aber daran, die Lücken an der Lange Straße zu schließen. Beim Hederauenfest heißt es

dieses Jahr „zurück zu den Wurzeln“ und so wird der Schwerpunkt in der Hederaue gesetzt. Außerdem wird es nur noch eine Aktionsbühne geben und der Kirmescharakter ist auch passé. Der Akzent soll vor allem auf die unvergleichliche Atmosphäre der Hederaue gesetzt werden. Für den erfolgreichen Martinimarkt erhoffen sich der Verkehrsverein neue Ideen und Anregungen der neuen Mitglieder.

Die Wirtschaftsschau in Salzkotten, die das nächste mal 2012 stattfinden wird, hat sich zu einem Imageträger der Stadt gewandelt und soll zukünftig stärker in Eigenregie



Bei der Verabschiedung von Franz-Josef Antoni (li.) Elisabeth Keuper, 1. Vorsitzende und Rudi Niggemeier 2. Vorsitzender des Verkehrsvereins Salzkotten.

organisiert werden. Auch die Finanzen waren ein Thema auf der Jahreshauptversammlung. Das Eigenkapital beläuft sich auf etwa 72.000 Euro und soll

z.T. in einen neuen Pavillon für den Martinimarkt fließen. Einkaufsgutscheine wurden in den vergangenen 3 Jahren insgesamt 24.458 Exemplare ver-

kauft. In über 60 Salzkottener Geschäften können die 5, 10 oder 25 Euro-Gutscheine mittlerweile eingelöst werden.

Folienbeschriftungen
www.hueppmeier-md.de

Sälzertreff bietet Einblick

Mitglieder des Verkehrsvereins und interessierte Mitbürger zu Gast bei Annette und Rüdiger Söthe

Wer mag oder kennt sie nicht, die leckere Ummantelung eines Gyros und Döners. Nur wenige machen sich wahrscheinlich Gedanken um diese Köstlichkeit.

Zugegeben, es gibt unterschiedliche Qualitäten. Aber von der Spitzenqualität des heimischen Produktes „Nikos Pitta“ konnten sich die Mitglieder des Verkehrsvereins überzeugen. Annette und Rüdiger Söthe öffneten ihre Backstube. Ca. 40 interessierte Gäste konnten den Produktionsablauf verfolgen.

In einem kurzen Rückblick ging Rüdiger Söthe auf die Firmengründung bzw. -übernahme ein. Der Grieche Nikos Deligiannis baute 1979 in



Annette Söthe bei der Portionierung.

Salzkotten eine Produktionsstätte für das griechische Fladenbrot Pitta. Nikos Produkte werden von Salzkotten aus bis Dänemark, sowie weit ins südliche Bayernland, ja sogar bis in die Niederlande vertrieben. Im Januar 2002 haben Annette und Rüdiger Söthe die

Geschäftsleitung übernommen, da Niko Deligiannis sich zur Ruhe gesetzt hat. Die Crew und die Rezeptur sind natürlich übernommen worden.

Dann ging es auch schon in die Backstube.

Rüdiger Söthe: „1 Uhr in der Nacht: Die Produktion beginnt. Wir bereiten den Teig für die original griechischen Pitta vor. Es werden ausschließlich Naturprodukte ohne jegliche chemische Zusätze verwandt, denn nur so kann unser Qualitätsstandard garantiert werden. Unsere original griechischen Pitta werden selbstverständlich auch mit Mehl aus Griechenland gebacken. „Auf die richtige Mischung kommt es an!“ Nachdem der Teig zube-



Auf großes Interesse stießen die Produktionsabläufe bis zum fertigen Pitta.

reitet ist und die richtige Konsistenz erlangt hat, wird er maschinell portioniert und auf den „Gehprozess“ vorbereitet. Anschließend wird der frisch geformte Teig in den Gärungsschrank geschoben, wo er dann in Ruhe aufgehen kann.... Der jetzt backfertige Teig wird nun in seine typische Fladenbrotform gebracht und manuell auf das Endlosband der Backstraße gelegt. Nun beginnt der eigentliche Backvorgang im in-

neren des hochtemperierten Spezialofens. Nach einer gewissen Zeit erscheinen die frischgebackenen, goldgelben Pittafladen am anderen Ende des Ofens. Fertig!!!

Bevor die fertigen Pitta nun abgepackt werden können, müssen Sie noch ein paar Meter auf der Förderstraße zum Auskühlen zurücklegen.“ Der informative Abend endete bei guten Gesprächen, kühlen Getränken und Bratwurst im frischem Pitta-Fladenbrot.

Köstlich
auch zum
Grillgut!

NIKOS

Pitta®

Original griechische Spitzenqualität - täglich frisch gefertigt

- Verkauf direkt vor Ort in unserer Backstube Mo. - Fr. bis 13.00 Uhr -

Nikos Pitta • Breite Werl 21 • 33154 Salzkotten (gegenüber vom Bauhof) • Tel. 05258/6968 • www.nikos-pitta.de

hagebaumarkt

MACH DEIN DING!

mit gartencenter

Mo.-Fr. bis 20:00 Uhr
Samstag bis 18.00 Uhr
geöffnet!

Sommer für ALLE!
...so wird Ihr Garten zum Urlaubsparadies!

Alles Abholpreise solange der Vorrat reicht.



69.95

Quick-Up-Pool

Pool mit aufblasbarem Ring. Einfach aufzubauen. Ring aufblasen, Wasser einfüllen - Pool stellt sich von alleine auf.
Ca. 450 cm ø, 76 cm hoch. **69.95**
Ca. 450 cm ø, 107 cm hoch. Mit Leiter. (ohne Abb.) **199,-**



69.95

Falt-Pavillon

Stahlgestänge, Dachbespannung aus Polyester-Gewebe, wasserabweisend. In Blau oder Grün. Dach- und Bodenmaß ca. 3 x 3 m. Platzsparend zusammenfaltbar - mit wenigen Handgriffen auf- und abgebaut.



179.-

Sandfilteranlage "Cleanmaster"

230V/250 Watt, Filterleistung ca. 4m³/h, für Pools bis ca. 20.000 l geeignet. Kesseldurchmesser 32 cm, benötigte Sandmenge ca. 20 kg. (Ohne Schläuche und Filtersand)



9.99

Luftbett

Velours-Oberfläche, ca. 76 x 193 cm, 22 cm hoch.



34.95

LANDMANN

Edelstahl-Säulengrill

Mit belüfteter Säule, Grillfläche ca. 39 cm ø. Verchromter Grillrost, Kohlerost und Asche-Auffangbehälter.



Ihr freundlicher **hagebaumarkt** in... **Salzkotten**



mit gartencenter

Direkt an der...
Am Hohen Wege 6
33154 Salzkotten

B1



Öffnungszeiten: Montag - Freitag 8.30 - 20.00 Uhr • Samstag 8.00 - 18.00 Uhr

Tel.: 05258 974460 • Fax 05258 97446-13

Konfetti: Spiel & Spaß

Neues Spielwarengeschäft eröffnet!



Auf 68 qm präsentiert sich das große Angebot des neuen (und einzigen) Spielwarengeschäfts in der Lange Straße. Ab September wird der Laden noch auf ca. 100 qm erweitert.

Das Spielwarengeschäft sucht noch einen Kindergarten aus Salzkotten, der Lust hat Gesellschafts- und Lernspiele zu testen und zu bewerten.

Bei Konfetti finden sich Geschenkartikel von z.B. der Firmen Spiegelberg (Lillifee) und Sheepworld, eine breit gefächerte Auswahl an Gesellschaftsspielen und vieles mehr, was das Kinderherz begehrt.

Ein tolle Idee für Geburtstagskinder hat das Konfetti auch: Die Geburtstagsbox! Hier kann das Kind seine Wünsche hineinpacken, damit die Gäste wissen, was sie schenken sollen.

Ihre eigene Website?
www.hueppmeier-md.de

Das neue
Spielwarengeschäft
in Salzkotten

Wir führen große Marken die Spaß machen:

playmobil
MB
HABA
KOSMOS
LEGO
DIE SPIEGELBURG
... und viele mehr!

KONFETTI
SPIELEN · SCHENKEN · ENTDECKEN

KONFETTI
Lange Str. 20
33154 Salzkotten
Tel.: 0 52 58 / 938 88 36

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr.: 9.00 - 18.00 Uhr
Sa.: 9.30 - 14.00 Uhr

wieseler **Einer für alles**
Hauptstraße 5 • 33178 Borcheln
Tel.: 0 52 51 / 1 37 38 0 • Fax: 0 52 52 / 3 80 10
www.wieseler.de • info@wieseler.de

Bäder · Küchen · Heizung · Elektro · Kundendienst

Ihr kompetenter Partner für

- Elektroinstallation
- Sanitär und Badinstallation
- Innovative Heizungstechnik

Wärmepumpe Blockheizkraftwerk Pellet Solar / PV Brennwerttechnik

Heiraten in der alten Mädchenschule

Im Heimathaus Salzkotten kann man den Bund fürs Leben schließen

Die ehemalige Salzkottener Mädchenschule aus dem Jahre 1817 ist ein gemütlicher Fachwerkbau mit repräsentativer Freitreppe. Das Heimathaus in der Klingelstraße steht an ausgewählten Tagen für Heiratswillige offen.

Sie möchten den „Bund fürs Leben“ schließen?

Um diesen Anlass zu einem besonderen Erlebnis zu machen, bietet die Stadt Salzkotten gemeinsam mit dem Heimatverein Salzkotten an, im Heimathaus am Kirchplatz an der St. Johanneskirche die

Ringe zu tauschen. Das Heimathaus wird nicht nur für vielfältige kulturelle Aktivitäten genutzt: Im ersten Obergeschoss können Sie im ehemaligen Klassenzimmer gemeinsam mit Ihrer Familie und Ihren Freunden Ihre „Traumhochzeit“ erleben. Dort finden bis zu 50 Gäste Platz. Die einzigartige Freitreppe vor dem Haus bietet außerdem einen stillvollen Rahmen für Hochzeitsfotos.

Wo kann man sich melden? Heiratswillige können sich gern für die Trauung im histo-



Das Heimathaus in der Klingelstraße kann an ausgewählten Tagen für standesamtliche Hochzeiten gebucht werden.

rischen Heimathaus anmelden. Dies ist im Standesamt in Salzkotten möglich.

Unter **05258/507-1185** erfahren Sie, welche Termine an-

geboten werden. Anne Thiele (Vorstandsmitglied beim Heimatverein Salzkotten) führt gern durch das Haus und stellt

Ihnen die gemütlichen Räume vor. Weitere Informationen über den Heimatverein gibt es auch im Internet unter:

www.heimatverein-salzkotten.de

Bürgermeister vertraut auf seine Feuerwehr

131 Einsätze – ein ereignisreiches Jubiläumsjahr

Zahlreiche Beförderungen und Auszeichnungen für hervorragende Leistungen und lange Zugehörigkeit

– Das ist in wenigen Worten die Bilanz des Jahres 2008, die nun der Löschzug Salzkotten der Freiwilligen Feuerwehr auf der Jahreshauptversammlung ziehen konnte. Die Salzkottener Feuerwehrkameraden um Löschzugführer Hans-Josef Kammerer waren im abgelaufenen Jahr mannigfaltig im Einsatz. Neben regelmäßigen Dienstabenden, den Fort- und Ausbildungen auf Stadt-, Kreis und Landesebene zogen sich die Veranstaltungen rund um das 125jährige Jubiläum der Feuerwehr Salzkotten wie ein roter Faden durch das Jahr 2008. 1061 Feuerwehrmänner und -frauen zogen im April beim Verbandsfest der Feuerwehr des Kreises Paderborn durch die in den Farben blau

und rot geschmückten Stadt. Der Löschzug präsentierte sich hautnah für Jedermann auf dem Sälzerfest im März und beim Tag der offenen Tür im September. Hier konnten sich die Gäste einen Einblick über die heutigen Aufgaben der Blauröcke machen.

Die Bilanz in Sachen „Dienst am Nächsten“ zeigte auch das heutzutage das Spektrum der erbrachten Leistung der Feuerwehr dabei mehr als nur das Löschen von Bränden ist.

In Salzkotten hatte es im vergangenen Jahr 26 mal gebrannt, die Feuerwehr war zu 77 Hilfeleistungen gerufen worden und hatte daneben zwei Brandsicherheitswachen, zwei Alarmübungen sowie einen Fehlalarm durch Fehler im Zentralrechner der Leitstelle. Besonders bemerkenswert, ist die negativ Tendenz von 21 Fehlalarmierungen



durch Brandmeldeanlagen. Dass die schnelle und kompetente Hilfe im vergangenen Jahr so erfolgreich klappte, ist nicht zuletzt auch dem hohen Ausbildungsstand der insgesamt 44 Aktiven zu verdanken. Der Leiter der Feuerwehr Stadtbrandinspektor Hans-Josef Roeren stellte bei der Übergabe der 26 Ausbildungs-Seminar- und Lehrgangsbescheinigungen fest, dass die Ausbildungsbereitschaft der Mitglieder des Löschzuges ungebrochen hoch sei.

Die Beförderungsurkunden aus seinen Händen erhielten Ulrich Votsmeier (Feuerwehr-

mann), Martin Franke (Unterbrandmeister), Markus Kämpchen (Brandmeister) und ernannte Arnold Beine zum Brandoberinspektor.

Ein weiterer Höhepunkt der Versammlung war die Ehrung langjähriger verdienstvoller Mitglieder der Ehrenabteilung Dieter Brinkert und Günther Kruse die Ehrennadel für Ihre 50 jährige Mitgliedschaft angesteckt werden. Diese stolze Bilanz in Sachen Engagement lobte auch Bürgermeister Michael Dreier. Er führte aus, dass man über die ehrenamtlich übernommen Dienste der

Feuerwehrangehörigen sehr froh sei und auch die Feuerwehr sich auf Bürgermeister und Stadtrat als zuverlässigen Partner stützen könne. So soll, der in den letzten Wochen einstimmig von allen Fraktionen verabschiedete Feuerwehrbedarfsplan den freiwilligen und uneigennützigem Einsatz für die Bürger unserer Stadt auch in der Zukunft sicher stellen. Auch dankte er seinem Vorgänger Konrad Rump, der durch seine Spende es ermöglichte, dass die Jugendfeuerwehrmänner in diesem Jahr mit neuen Parkern ausgestattet werden können.

Jeden 1. Sonntag im Monat geöffnet!



Deutsches Polizeimuseum

Zusätzliche Museumsbesuche
und Führungen...

... sind nach telefonischer
Absprache möglich!

Im alten Bahnhof · Otto-Mauel-Platz 1 · 33154 Salzkotten
Tel. 0 52 58 / 93 04 55 · www.deutsches-polizeimuseum.de

Heizungs-,
Lüftungs- &
Sanitärbau
Brennwert- &
Solartechnik

Geb. Meier GmbH

www.meier-salzkotten.de

Pfarrer-Korte-Straße 3 Tel.: 0 52 58-93 08 88
33154 Salzkotten Fax: 0 52 58-93 08 90

INSEKTEN- UND SONNENSCHUTZ NACH MASS
DIETMAR KRÖGER
LIPPSCHER STR. 7
33165 LICHTENAU

AUSSTELLUNG
BORCHENERSTR. 16
33098 PADERBORN

ÖFFNUNGSZEITEN
SAMSTAG 9-14 UHR
UND NACH VEREINBARUNG

EIGENE PRODUKTION!

K-I-S
KRÖGER-INSEKTEN-SCHUTZ www.KIS-INSEKTENSCHUTZ.DE

TEL 05295 / 997663
FAX 05295 / 997664

Bus-Pulling in Verne

Die „Mett-Strategen“ ziehen den Sieg nach Hause.



Die „Mett-Strategen“ von links nach rechts: Carsten Flake, Christoph Pohlmeier, Rolf Gees, Thorsten Rohdenburg, Andreas Berger und Matthias Pohlmeier.

Fünf Herren- und ein Damen-teams haben in Verne um den Bus-Pulling Sieg gekämpft. Am Ende waren die „Mett-Strategen“ unter der Führung von Christoph Pohlmeier über eine halbe Sekunde schneller als die favorisierten Volleyballer

des Sportclubs Verne und zogen somit den Sieg nach Hause. Die Volleyballer waren schon auf den Sieg programmiert, denn sie hatten in den vergangenen Jahren den zwölf Tonnen schweren Bus stets am schnellsten über die 30 Meter

lange Strecke befördert. Der Muskelkraft und dem perfekten Teamgeist der „Mett-Strategen“ mussten sie sich allerdings geschlagen geben. Der Sieg wurde mit 100 Euro und einem 30 Liter Bierfass belohnt.

Wer (sich) nicht trifft kann auch nicht gewinnen

Salzkotter Basketball, auch ein Imageträger für die Stadt Salzkotten

Vertreter aus der heimischen Wirtschaft und des Basketballvereins TV 1864 Salzkotten folgten am 16.4.2009 der Einladung des Bürgermeisters ins Rathaus, um sich über den Sälzer Basketballsport zu informieren und den Dank für die abgelaufene Saison entgegenzunehmen.

Bürgermeister Michael Dreier hob vor 60 geladenen Gästen die großen Verdienste der Basketballer und die sportlichen Erfolge bis hin in die 2. Bundesliga hervor. „Die Ehrungen von Winand Wamper (Träger des goldenen Lorbeerblatts der Stadt Salzkotten) sowie Daniel Lieneke (bester deutscher Spieler der Regionalliga) unterstreichen die herausragenden Leistungen der Sälzer Basketballer auch in jüngster Vergangenheit. Sein Dank galt aber auch den über 70 Sponsoren in Salzkotten, hier vor allem Namensgeber Gerd

Benslips, der es sich nicht nehmen lies, die Gäste zu beköstigen. Anschließend zeigte Dr. Henry Meier vom Sälzer Fernsehen in einem Filmbeitrag die Höhepunkte der Saison. Viele Unternehmer waren beeindruckt von der gezeigten Atmosphäre, den Spitzensport „Basketball an der Heder“ und die Professionalität der ehrenamtlich tätigen Vereinsleitung und Helfer.

Im zweiten Teil der Veranstaltung zeigte Manager Hans-Jürgen Altrogge einen Streifzug durch die Basketballabteilung. Neben dem Spitzensport liegt den Baskets mit über 200 Mitgliedern besonders der Breitensport und die Jugendarbeit am Herzen. Über die überregionale Arbeit der Talentoffensive mit dem Bundesligisten Paderborn Baskets und der jüngsten gewonnenen Kreismeisterschaft der U16-Jugend waren die Sponsoren



sehr beeindruckt. Aber auch die vielen sozialen Aufgaben wie die Zusammenarbeit mit dem Laurentiusheim fanden große Beachtung. Spitzensport kann nicht durch Mitgliedsbeiträge finanziert werden. Hier ist die Wirtschaft mit motivierten Sponsoren gefragt. Manager Hans-Stefan Gausemeier fehlen für die kommende Saison ca. 10.000 Euro ohne die eine weitere Saison in der höchsten Liga in NRW nicht realisiert werden kann. Gründe

für das drohende Finanzloch liegen zum einen an dem Rückzug des Hauptsponsors WARSTEINER vor einem Jahr. Zum anderen wird die nächste Saison wohl 2 Monate länger dauern, was die Unterhaltungskosten anhebt. Nicht außer Acht lassen die Sälzer natürlich auch die drohende wirtschaftliche Rezession, die besonders das Sportsponsoring treffen wird. Salzkotten packt das Thema „Basketball-Spitzensport in

Salzkotten“ positiv und gemeinsam an. Zahlreiche Sponsoren haben bereits ihre finanzielle Unterstützung zugesagt und der Verein wird in den kommenden Tagen potentielle Unternehmen ansprechen, um kurzfristig die Benslips Baskets für ein weiteres Jahr in der 1. Regionalliga anzumelden und dem Trainer und den Spielern Planungssicherheit für ihre Arbeit zu geben.

Müller Elektronik: 30-jähriges Firmenjubiläum

Staffelstabübergabe an die nächste Generation

Sie ist ein westfälisches Familienunternehmen, ein aufstrebender Mittelständler und Marktführer im Bereich der Agrarelektronik: Die Salzkotter Müller-Elektronik GmbH u. Co.KG feierte am 18. und 19. Juni 2009 ihr 30-jähriges Bestehen. Mit der Übergabe der Geschäfte des Gründers Heinrich Müller an seinen Sohn Christian Müller und der Einweihung neuer Produktionsflächen beginnt ein neues Kapitel der erfolgreichen Unternehmensgeschichte.

Ende der 70er Jahre, begann die Müller-Elektronik mit der Fertigung von Flächenmessgeräten für Lohnunternehmer.

Einer der ersten Aufträge kam Anfang der 80er Jahre vom Landmaschinenhersteller Claas: ein Bordcomputer für Mähdröschler. In den folgenden Jahren expandierte Müller-Elektronik stetig. 1989 fand der Umzug in den neuen Firmensitz in der

Franz-Kleine-Str. 18 in Salzkotten statt. Die Räumlichkeiten wurden 1993 und 2003 erweitert.

Im Jahr 2008 wurde der 4. Bauabschnitt mit Produktions- und Verwaltungsflächen fertiggestellt. Die gesamte Fläche beträgt damit über 6.000 qm.

Im Jahr 1993 schloss sich die Müller-Elektronik GmbH mit dem Ingenieurbüro Buschmeier zusammen. Müller und Buschmeier leiten die Müller-Elektronik GmbH & Co.KG seitdem gemeinschaftlich.

„Müller-Elektronik ist ein Familienunternehmen. Wir fühlen uns unseren Mitarbeitern verbunden und sie sich uns,“ so Heinrich Müller. Diesen Unternehmensgeist weiter zu pflegen, ist auch das Ziel von seinem Sohn und Nachfolger Christian Müller, der bereits seit 4 Jahren in der Firma mitarbeitet. Ab dem 1. Juli 2009 leitet er zusammen mit Rudolf Buschmeier das

Unternehmen. Christian Müller hat als Exportleiter die Geschäftsbeziehungen nach Ost-Europa sowie nach Südamerika und in die USA weiter ausgebaut.

Die Verbindung zu Salzkotten ist jedoch ein besonderes Anliegen von Müller-Elektronik. „In Salzkotten haben wir hervorragende Arbeits- und Produktionsbedingungen,“ so Christian Müller. Anstelle von Geschenken zum Firmenjubiläum bittet das Unternehmen um Spenden für die Bürgerstiftung Salzkotten, die sich für gesellschaftliche und historische Projekte in Salzkotten engagiert.



Oben v.l.: Frank Buschmeier, Karin Buschmeier, Rudolf Buschmeier, Andrea Müller-Jochheim, Carsten Jochheim, Heidemarie Müller, Heinrich Müller, Christian Müller, Simone Müller-Data.

Rechts: Staffelübergabe vom Gründer und Geschäftsführer Heinrich Müller an seinen Sohn Christian.



ME MÜLLER Elektronik

... wir regeln das!

www.mueller-elektronik.de

Agrar-Elektronik vom Marktführer

Franz-Kleine Str. 18

33 154 Salzkotten

Tel. 052 58 / 98 34-0

Fax 052 58 / 98 34-90

info@mueller-elektronik.de

Ehrgeiziges Projekt: Die Verner Mühle!

Der Verein für kulturhistorische Bauten und Bauwerke e.V. informiert über die Maßnahmen in der StadtQuelle Salzkotten

Text- und Bildbeiträge:
Helmut Steines

Noch klappert die Mühle nicht an der rauschenden Heder, doch nach dem Zeitplan des Vereins für kulturhistorische Bauten und Bauwerke e.V. soll sie spätestens in 5 Jahren voll funktionsfähig der Öffentlichkeit wieder zugänglich sein. Die Rede ist von Schäfermeyers Mühle in Verne, die Anfang des Jahres samt dem zugehörigen Grundstück durch den Verein von der Paderborner St.-Vincenz-Krankenhaus-Gesellschaft erworben wurde. Zunächst geht es nun darum, die Mühle, die seit über 20 Jahren nicht mehr in Betrieb war, vor dem Verfall zu retten. In Zusammenarbeit mit der Arbeitsgemeinschaft für Arbeit



Blick von einer evtl. vorgesehenen Plattform in Höhe des Mühlendaches.



Hochwasserstand an der Mühle im Juli 1965



Weichenstellen - der Meinungs austausch zwischen v.l. Jürgen Syring, Christian Höbel, Ulrich von Sobbe, Herrn Müntefering u. Markus Sprenger.

(Arge) und dem Technologie- und Bildungszentrum (tbz) sind bereits 8 Fachkräfte unter der Leitung von Zimmermeister Thomas Wagner dabei, Dach und Fach zu sichern.

Vor einigen Tagen war Diplomingenieur Christian Hoebel vom Amt für Denkmalpflege in Westfalen mit Sitz in Münster vor Ort, um weitere Schritte mit einer Delegation des Vereins mit dem Vorsitzenden Ulrich von Sobbe an der Spitze sowie Markus Sprenger vom Bauamt, festzulegen. Dabei stellte Hoebel seine fachliche Kompetenz unter Beweis, indem er viele Anregungen und technische Details unterbreitete. Da die Regularien zum Denkmalschutz von der Verwaltung schnell abgewickelt wurden, konnte Hoebel nun auch schon eine Finanzspritze beisteuern. „Es macht Freude zu sehen, wie der Verein für kulturhistorische Bauten und Bauwerke in guter Zusammenarbeit mit der Stadt Salzkotten das Projekt angeht. Da steckt viel Idealismus und auch Kompetenz dahinter. Es geht aber noch viel Zeit ins Land, bis die Mühlentüren für die Öffentlichkeit wieder offen stehen. Auf dem Weg dahin wünsche ich dem Verein weiterhin eine glückliche Hand sowie entsprechende Unterstützungen aus der Bevölkerung.“ So Hoebel im Gespräch mit der Redaktion der StadtQuelle.

Die Mühle wurde vor etwa 200 Jahren in Betrieb genommen. 1920 wurde laut von Sobbe ein Dynamo installiert, wodurch die Verner Pfarrkirche als 1. Gebäude im Dorf Strom bekam. Die Technik mit den beiden Antrieben Wasserrad

und Turbine ist noch komplett vorhanden. Die Mühle war mit vielen technischen Einzelheiten ausgerüstet, die nun auf ihre Überarbeitung warten. Wenn die Mühle wieder funktionsfähig ist, wird sie zweifellos über die Region OWL hinaus ein historisches Bau- und Kulturdenkmal von überregionalem Wert sein.

Angedacht ist, die Mühle, ähnlich wie die Ölmühle in Salzkotten, touristisch zu vermarkten, ein gastronomisches Angebot anzubieten und Mühlen-Schautage zu präsentieren. Die verantwortliche Vereinsführung kann sich auch vorstellen, dass neben dem historischen Gebäude eine



Gut erhaltener Walzenstuhl

Wendeltreppe mit einer Aussichtsplattform angebracht wird, um als zusätzliche Attraktion einen Blick in das Hedergeräuf und dessen Umfeld zu ermöglichen.



Ulrich von Sobbe (mitte) erklärt, wie die Zuwegung zur Mühle und die Anordnung der Parkplätze aussehen kann.

Marienverehrung in Verne

Ausflug der „Blauen Engel“ zum Brünneken

Text- und Bildbeiträge:
Helmut Steines



Von rechts: Margret Diehl, Magdalena von Sobbe, Karin Kors, Ursula Sievers, Elisabeth Koch, Katrin Daldrup, Marianne Daldrup, dahinter Elisabeth Leiwesmeier, Ilona Kunde und Roswita Steines

Seit dem Mittelalter wird die Marienverehrung in Verne gepflegt, seither ist das Hederdorf weit und breit als Wallfahrtsort bekannt. Wann und wo sich das Verner Marienbild erstmalig als wundertätig erwiesen hat und damit zum Ziel der Bittprozessionen und Wallfahrten wurde, ist geschichtlich nicht festgehalten. Ursprung wird sicherlich in dem from-

men Sinn der Christen des wundergläubigen Mittelalters zu suchen sein. Auch das Gnadenbild, das oft unbewiesen als das „älteste Gnadenbild Deutschlands“ bezeichnet wird, gibt keinen Aufschluß. Viele Auslegungen und Geschichten ranken sich um die Entstehungszeit.

Eines ist jedoch geblieben, seit rund 400 Jahren pilgern die

Menschen nach Verne. Zu ihnen gehörten am Vatertag auch die „Blauen Engel“, die ehrenamtlich an den Salzkottener Mühltagen für das leibliche Wohl der Besucher sorgen und wegen ihrer blauen Tracht so genannt werden. An ihrer Spitze Magdalena von Sobbe, die beim Rundgang folgendes zu berichten wußte: „Die sechs

Stationen sind alle nach einem einheitlichen Plan aus Sandstein gearbeitet. Sie stellen, wenn auch einfach gestaltet, für das Paderborner Land typische Beispiele barocker Bildstöcke dar. Den oberen Abschluß bildet jeweils ein mit der Jahreszahl 1679 versehener Segmentgiebel. Spätestens seit der Gründung der Verner „Bruderschaft der 7 Freuden Mariä“ im Jahre 1783 kann man davon ausgehen, dass sich in den Nischen Reliefs befanden, welche die in Verne besonders betrachteten, freudreichen Ereignisse des Lebens der Gottesmutter Maria darstellten. Es sind dies

1. Die Menschwerdung des Sohnes Gottes (Verkündigung);
2. Die gnadenreiche Geburt Jesu Christi;
3. Die Ankunft der Weisen (hl. 3 Könige);
4. Die siegreiche Auferstehung Jesu vom Tode;
5. Die Glorreiche Himmelfahrt des Heilandes;



Die 7. Station

6. Die Ankunft des hl. Geistes (Pfingsten) und 7. Die glorreiche Aufnahme der Muttergottes und Krönung.

Das 7. Häuschen weicht in seiner Gestaltung von den übrigen Bildstöcken ab. Es handelt sich um den Bildstock, der früher auf Salzkottener Gebiet stand. Er wurde nach der Sockelinschrift im Jahre 1701 errichtet und 1927 erneuert. Es ist daher anzunehmen, dass die Station von der Pfarrei Salzkotten auf ihrem Gebiet erst 1701 errichtet wurde.“

Deutsch-französisches Wochenende in Salzkotten ganz im Geist der europäischen Idee

Nach langen und umfangreichen Vorbereitungen freuten sich die Partnerschaftskomitees in Verlar und Salzkotten, wieder Gäste aus ihren französischen Partnerstädten Cartigny und Belleville in Salzkotten begrüßen zu dürfen.

Auch in diesem Jahr standen die Vertiefung und Intensivierung der Kontakte, ergänzt durch viele Informationen, u.a. auch zu aktuellen

politischen Entwicklungen (im Vorfeld der Europawahl) und zur Verwirklichung der europäischen Idee vor Ort, im Mittelpunkt des Programms.

Gemeinsame Diskussionen und das Bestreben, Gemeinsamkeiten zu erkennen und zu leben verband alle Teilnehmer der Begegnung.

Über den Kontakt zum neu gegründeten Komitee für die Partnerschaft mit Bystrice pod Hostynem (Salz-





Thüler Feld 2
33154 Salzkotten

Friedhelm Gees

**Unsere Erfahrung
- Ihr Vorteil**

- Baggerarbeiten
- Abbrucharbeiten
- Transporte
- Sand & Kies
- Schotter

Tel.: 0 52 58 - 93 00 93
Fax: 0 52 58 - 93 00 94
www.gees-bagger.de

kottens jüngste Partnerschaft mit einer Stadt in Tschechien), gelang es, auch die Aspekte der neuen Partner mit einzubringen.

Neben den vielfältigen Aktionen in Salzkotten und Verlar wurden zwei Projekte im näheren Umfeld, das Käsemuseum in Nieheim und das Klostermuseum Dalheim besucht, die dank des Engagements der EU realisiert werden konnten.

Auch im sportlichen Bereich wurden die Kräfte gemessen und vor dem Abschlussabend stand fest, dass es an diesem Wochenende nur Gewinner gab.

Mit dem Konzert der Philharmonie Belleville mit Dirigent Vincent Laibe

begann der abschließende Partnerschaftsabend harmonisch und dynamisch. Viele neue Kontakte, besonders auch durch die vielen jungen und junggebliebenen Gäste, die erstmalig in Salzkotten zu Gast waren, und die neuen Gastfamilien, konnten geschlossen werden.

Die Fahrten nach Cartigny und Belleville sind für das Himmelfahrtswochenende (14. bis 17. Mai) 2010 in Planung, ein Fahrt nach Bystrice soll vom 17. bis 19. September 2010 stattfinden, um die neuen Kontakte und alten Freundschaften zu festigen und zu pflegen.

Verpackungs-Gestaltung
www.hueppmeier-md.de

Wissen Sie, wem Ihre Bank gehört?*



*Nicht nur für Neukunden:

Bei uns entscheiden weder Politik noch anonyme Aktionäre.
Wir gehören seit mehr als 140 Jahren allein unseren Kunden.
Das macht uns unabhängig, stark und erfolgreich.



www.volksbank-phd.de

Volksbank Paderborn-Höxter-Detmold: Michael Keuper neuer Filialleiter in Salzkotten

Michael Keuper (37) hat die Leitung der Filiale Salzkotten der Volksbank Paderborn-Höxter-Detmold übernommen.

Sein Vorgänger Wilfried Mühlhausen war über 17 Jahre lang als Berater tätig. Nun übernimmt Mühlhausen die Leitung der Filiale Schloß Neuhaus.

Wie Dr. Friedrich Keine, Vorstandsmitglied, anlässlich der Übergabe herausstellte, ist Salzkotten ein attraktiver Wirtschafts- und Wohnstandort. In diesem Umfeld sei es der Filialleiter, der das Zusammenspiel zwischen Bank, Kunden sowie dem gesellschaftlichen und wirtschaftlichen Leben vor Ort in Einklang bringe.

„Wilfried Mühlhausen kann auf eine erfolgreiche Zeit zurückblicken. Rund 10.000 Kundenverbindungen hat er in Salzkotten gepflegt und betreut“, betont Dr. Friedrich Keine. Der neue Filialleiter Michael Keuper arbeitet seit 19 Jahren bei der Volksbank Paderborn-Höxter-Detmold. Nach seiner Ausbildung war er elf Jahre in Filialen im Stadtgebiet Paderborn tätig. 2005 wurde ihm die Leitung der Filiale in Sande übertragen. Diese Aufgabe hat er in den letzten vier Jahren erfolgreich erfüllt. „Für unsere Mitglieder und Kunden möchte ich mit dem bewährten Team der erste Ansprechpartner vor Ort



sein und gemeinsam mit ihnen individuelle Lösungen erarbeiten“, macht Keuper deutlich.

Von links:
Vorstandsmitglied
Dr. Friedrich Keine,
Filialleiter Michael
Keuper und sein
Vorgänger Wilfried
Mühlhausen.

Heilpraktikerschüler bestehen die Abschlussprüfung



Bild von links:

Stefanie Erhard-Eich, Dozentin. Betty Keuper, Verkehrsvereinsvorsitzende. Dirk Mutschke, Schulleiter. Margarete Heiler, Büren. Arnold Schulte, Stefanie Dahlhoff, Mirka Schwöppe, Paderborn. Christiana Baumjohann, Büren. Michael Dreier, Bürgermeister der Stadt Salzkotten.

Im Schulungs- und Therapie Zentrum (STZ) in Salzkotten wird unter der medizinischen Leitung von Dirk Mutschke ein regionales Weiterbildungsangebot im Bereich der Naturheilkunde geschaffen.

In der Salzkottener Einrichtung sind zwei Naturheilpraxen, eine Heilpraktikerschule, sowie eine Fortbildungsstätte für Fachseminare der Naturheilkunde vereint.

Ein festes Dozententeam, weitere Gastdozenten und die praktische Arbeit in der angeschlossenen Lehrpraxis bereiten die Schüler auf die

schriftliche und mündliche Prüfung vor. Die Themengebiete der berufsbegleitenden Heilpraktiker-Ausbildung im STZ-Salzkotten umfassen die Organsysteme des Menschen in Aufbau und Funktion sowie die allgemeine Krankheitslehre. Dazu kommen die psychologischen und psychosomatischen Aspekte in der Diagnosestellung, die Therapien der Naturheilkunde und die gesetzlichen Grenzen und Möglichkeiten der Arbeit eines Heilpraktikers.

Seit 1999 ist der Heilpraktiker Dirk Mutschke in Salzkotten

ansässig und bildet stetig Heilpraktiker aus. Bei der letzten amtsärztlichen Überprüfung beim Gesundheitsamt in Minden-Lübbecke konnten fünf Schülerinnen und Schüler des STZ-Salzkotten erfolgreich ihre Prüfung absolvieren. Diese frisch gebackenen Heilpraktiker werden nun in Zukunft in ihren eigenen Naturheilpraxen in Paderborn und Büren selbstständig tätig sein. Am Tag der offenen Tür des Schulungs- und Therapie Zentrum in Salzkotten besuchte Bürgermeister Michael Dreier und die Vorsitzende des Verkehrsvereins

Salzkotten, Betty Keuper, die Einrichtung. „Herr Mutschke erweitert durch sein Schulungs- und Therapie Zentrum die Weiterbildungsmöglichkeiten in Salzkotten, die überregional bedeutend sind. Ich freue mich, dass in diesem Jahr fünf Heilpraktiker ihre Prüfung

abgelegt haben und nun den Schritt zu einer eigenen Naturheilpraxis gehen“, so Bürgermeister Dreier. Der nächste Kurs im STZ für die Ausbildung zum Allgemeinen Heilpraktiker und zum Heilpraktiker für Psychotherapie beginnt jeweils wieder im September 2009.



Heilpraktikerschule | Naturheilpraxis

33154 Salzkotten | Lange Straße 56
Telefon: 052 58/93 43 55
www.stz-salzkotten.de

Am gleichen Ort in neuen Räumen!



Ulrike Menzel (BHC) Gesundheitsmanagerin
& medizinisch geprüfte Ernährungsberaterin

Kiffelstr. 14 · 33154 Salzkotten
Tel. 05258/936011 · Fax: 05258/936177
Mobil: 0179/7665458 · E-Mail: UlrikeMenzel@t-online.de

Musikalisches Sommerfest

... und Tag der offenen Tür in der Musikschule Quandt

Pünktlich zum Sommerfest lugte auch die Sonne durch einige Wolken. Die Musikschule Quandt lud zum Sommerfest und viele kamen. Stolz präsentierten kleine und große Musikschüler ihr bis dahin erlerntes musikalisches Können. Viele Eltern und Großeltern staunten nicht schlecht über ihre Sprösslinge. In lockerer Atmosphäre wurde so manch musikalischer Leckerbissen präsentiert. Von der kompletten Bandbesetzung bis hin zur musikalischen Früherziehung war für jeden etwas dabei. Kinderlieder, Pop, Rock

bis hin zur Klassik wurde alles geboten. Ein wenig Aufregung gehört dazu, wenn ein Solobeitrag am Instrument einem „großen“ Publikum präsentiert wird. Aber diese Hürde wurde von allen Teilnehmern bestens gemeistert. Neben der Musik gab es im wunderschönen Naturgarten noch viele Leckereien zu entdecken. Es war für alles bestens gesorgt. Dieses Sommerfest bleibt wohl in bester Erinnerung und ist auch ein kleiner Ansporn sich im nächsten Jahr mit neuen Stücken dem Publikum zu präsentieren.



Ergebnis einer Langzeitstudie an Grundschulen in Berlin Von Hans Günther Bastian.



Ein Instrument zu spielen ist eine der komplexesten menschlichen Tätigkeiten. Schon bei einfachsten Stücken werden Fähigkeiten des Intellekts (Begreifen), der Grob- und Feinmotorik (Greifen), der Emotion (Ergreifen) und der Sinne beansprucht. Die präzise Koordination der Hände und Finger auf Saiten oder Tasten verlangt eine ausgeprägte Feinmotorik und räumliches Vorstellungsvermögen. Vom Blatt-Spielen erfordert die schnelle und gleichzeitige Verarbeitung von Informationen

in extremer Fülle und Dichte (Noten, Takt, Tempo, Lautstärke, Agogik (Kunst der Tempoveränderung), usw.). Abstraktes und komplexes Denken sind beansprucht, auch im Voraus- und Nachhören der Musik zum gerade gespielten Takt. Dies wiederum bedeutet eine Aktivität unter den extremsten Bedingungen der Gleichzeitigkeit des Ungleichzeitigen. Bei keinem anderen Fach, bei keiner anderen Tätigkeit muss ein Kind so viele Entscheidungen gleichzeitig treffen und diese konti-

nuierlich über solche Zeitstrecken hinweg abarbeiten. Diese Kombination von konstanter, kontinuierlicher Achtsamkeit und Vorausplanung bei ständig sich verändernder geistiger, psychischer und physischer Beanspruchung konstituiert eine erzieherische Erfahrung von einzigartigem und daher unverzichtbarem Wert. Und dass man im Ensemble miteinander musiziert, voneinander lernt und füreinander Verantwortung übernimmt, bedarf keiner Hervorhebung. In summa: Musikerziehung fördert neben der

Freude an der Musik und der eigenen musikalischen Begabung wichtige Persönlichkeitsmerkmale: Extraversion im ausdrucksstarken Spiel, Teamfähigkeit im Ensemblemusizieren, Gewissenhaftigkeit gegenüber dem musikalischen Werk und der Musiksozietät emotionale Stabilität im Podiumstress der Darbietung, Intelligenz in der verstehenden und künstlerischen Interpretation eines Musikwerkes.

Prospekte und Broschüren
www.hueppmeier-md.de

2000 Besucher feierten mit der BigBand Erlös für Skater-Anlage



Am 3. Juni 2009 spielte die BigBand der Bundeswehr ein grandioses Konzert an der Dreckburg. Die 21 Profi-Musiker und Sängerin Bwalya unter

der Leitung von Christoph Lieder sorgten mit Swing, Rock oder auch Filmmusik für eine ausgelassene Stimmung trotz eisigem Wind unter den 2000

Musikbesgeisterten. Der Erlös des Benefiz-Konzertes kommt dem Bau einer Skater-Anlage am Schulzentrum in Salzkotten zugute.

Große Auswahl an Sommermode

Jeden Samstag durchgehend bis 16 Uhr geöffnet.

Schon jetzt!
Einzelteile reduziert

DUNSCHEN
Mode für Männer
in Delbrück

Die Salzkottener Ferienspiele 2009

bieten allen Kindern und Jugendlichen einmalige Ferientage



„Mach mit, spiel mit“ unter diesem Motto lädt das Jugendbegegnungszentrum Simonschule zusammen mit dem Vorsitzenden des Jugendkultur- und Sportausschusses Diethelm Krause und dem Bürgermeister Michael Dreier ein. Das klassische Ferienprogramm mit Bastel- und Malangeboten ist natürlich vertreten. Darüber hinaus warten aber viele Highlights, der Salzkotter Vereine, von Jugendgruppen, Unternehmen und städtischen Einrichtungen auf die Salzkottener Kinder und Jugendlichen. Der SV Heder-

born aus Upsprunge lädt zum Jazztanzen ein, in Niederntudorf, Salzkotten und Upsprunge darf der Schießsport mit Luftgewehren erlernt werden, Karate, Basketball und Reiten wird für die Sportfreunde angeboten und in der Bäckerei Lange dürfen die Kinder Kekse und Plätzchen backen. Die Bücherei Salzkotten erkundet die Punkschrift, zeigt den Kindern das Lesen mit den Fingern und bietet kreative Schreibkurse an. Besondere Attraktionen sind die Tagesausflüge, bei denen es unter anderem zum Kart-

Slalom im Gewerbegebiet „Im Berglar“ geht. Vom 27.07. bis zum 31.07.2009 finden die jährlichen Erlebnistage in und um Atteln statt. Für eine Woche lädt der Kindertreff Simonschule zu einer Freizeit nach Atteln ein. Im Abenteuerlager warten Bastel- und Werkangebote, Gruppenspiele, Besuche im Waldfreibad und einige Überraschungen auf Kinder im Alter von 7-12 Jahren. Ein sportliches Ereignis, organisiert durch die Bürgerstiftung Salzkotten und den Skateclub Salzkotten e.V. beendet die Ferienzeit. Am Samstag, den 15. August findet ein Beach-Volleyball-Turnier auf dem Volleyballfeld in der Grünanlage im Neubaugebiet „Behne“ statt. Die Ferienspiele werden in diesem Jahr zum 26. Mal durchgeführt. „Ich



freue mich, dass sich in diesem Jahr viele Vereine und Institutionen an den Salzkottener Ferienspielen beteiligen. Zu dem bunten Programm lade ich alle Salzkottener Kinder und Jugendliche im Alter von 6 bis 16 Jahren herzlich ein“ so der Bürgermeister Michael Dreier. Am ersten Ferientag, den 02. Juli 2009 ging es mit der le-

gendären Wasserparty in der Sälzer Lagune los. Die DLRG Salzkotten bot Spiele zu Land und im Wasser. Das Programm der Ferienspiele liegt im Jugendbegegnungszentrum Simonschule, in vielen Geschäften der Stadt Salzkotten und im Bürgerbüro der Stadt Salzkotten aus.

Ihr Urlaub ist unsere Leidenschaft

City Schnäppchen

Alle Angebote inkl. Bahnreise 1. Klasse ab/bis frei wählbarem Zielort bundesweit.



Weimar **** Grand Hotel Russischer Hof

Exklusives Grandhotel in der Altstadt, nahe Bauhaus-Museum und Deutschem Nationaltheater. Restaurant, Bar, Wiener Kaffeehaus, Fitness, Sauna, Dampfbad, Solarium.

3 Nächte im DZ inkl. Frühstück bei Anreise bis zum 20.8.09 p.P. **212,- €**



Stuttgart **** First Class Hotel Le Meridien Stuttgart

Elegantes First-Class-Hotel im Zentrum, nahe Königstraße und Staatstheater. Restaurant, Bar, Fitness, Pool, Sauna, Whirlpool und Solarium.

3 Nächte im DZ inkl. Frühstück bei Anreise bis zum 27.8.09 (Sonntagnacht muss inkludiert sein) p.P. **229,- €**



Hamburg **** Grand Hotel Atlantic Kempinski

Hanseatisches Grandhotel mit exklusiver Ausstattung, direkt an der Außenalster. 3 Restaurants, Bar, Kino „PrivatMax“. Fitnessraum, Pool, Sauna, Solarium.

3 Nächte im DZ inkl. Frühstück bei Anreise bis zum 27.8.09 (Sonntagnacht muss inkludiert sein) p.P. **285,- €**

Zusatzleistungen wie Musicals, City- oder Eintrittskarten hinzu buchbar!

Zwischenverkauf vorbehalten.



Beratung und Buchung in Ihrem Reisebüro

Reiseland GESEKE

Bäckstraße 6 • Tel.: 0 29 42 / 83 01 • Fax 0 29 42 / 89 92
www.geseker-reisebuero.de

Ins Reiseland Geseke



Neuer Name, bewährtes Team. Wie gewohnt begrüßen Michael Kesselmeier (Büroleitung), Ursula Krick-Jung und Anja Schütte (v.l.) die Kunden im neuen Reiseland Geseke.

Aus dem „Geseker Reisebüro“ ist das „Reiseland Geseke“ geworden. Seit Anfang des Jahres firmiert das Reisebüro unter neuem Namen! Daraus entstehen für die Kunden viele Vorteile – so kommen Reiseland Kunden oft an Sonderpreise. Der Kunde muss aber auch in Zukunft nicht auf den gewohnt guten Service verzichten – in den bisherigen Geschäftsräumen werden sie von den bekannten Gesichtern begrüßt. Auch gehört das Unternehmen weiterhin zur Lipp-

städter Reisebüro GmbH Luft-hansa City Center, so dass alle Sonder- und Gruppenreisen aus dem Firmenverbund gebucht werden können.

„Wir freuen uns, auch für die Zukunft durch den Franchisevertrag mit Reiseland unseren Kunden eine kompetente Beratung zu bieten und bei allen Fragen zur Seite stehen zu dürfen. Des Weiteren haben wir im Februar die Auszeichnung „Kreuzfahrtextperte“ der Reiseland Gruppe verliehen be-

kommen und können uns auch bald zu den „Städtereisenerperten“ zählen.“ erklärte Michael Kesselmeier.

Ein weiterer großer Vorteil für die Kunden ist, dass die Franchise-Kette Reiseland ein Veranstalter unabhängiges Unternehmen ist, und somit die Kunden neutral beraten werden können, ganz unter dem Motto:

„Ihr Urlaub ist unsere Leidenschaft“.

Grundschüler besuchen die Apotheke am Salinenhof

Ein erlebnisreicher Tag für die Schüler der Liborius-Grundschule

Der schon traditionelle Besuch der 4. Klassen der Liborius-Grundschule in der Apotheke am Salinenhof fand in diesem Jahr besondere Resonanz.

Keine der 6 Klassen ließ es sich Ende April nehmen, einen Blick hinter die Kulissen einer modernen Serviceapotheke zu werfen.



Links: Klasse 4c mit Klassenlehrer Herrn Evens,
oben: Klasse 4f mit Klassenlehrerin Frau Matussek



Klasse 4a mit Klassenlehrer Herrn Schlender

„Arzneimittel sind keine Smarties“, mahnte Apotheker Dr. Klaus Michels seine jungen Besucher zu einem sorgsamem Umgang mit Arznei und Medikamenten.

Die Viertklässler konnten sich überzeugen, dass eine Apotheke heute nicht nur ein Ort für Kranke ist, sondern ein Zentrum, in dem man zahlreiche Tipps rund um das Thema Gesundheit erhalten kann. Bei einem praxisorientierten Rundgang durch die Apotheke am Salinenhof erfuhren die Schüler in verschiedenen Stationen, wie wichtig ein sorgsamer Umgang mit lebenserhaltenden Medikamenten ist. Die Schüler lernten wie man Tees am Geruch oder Ge-

schmack erkennen kann, wie ein Gel in einem Kühlpack hergestellt wird und zu guter Letzt bat Dr. Michels zur Blutprobe: Die ganz Tapferen durften sich aus einem Tropfen Blut den Blutzuckerwert messen lassen. Dieser Test kann in der Apotheke einfach und schnell zur Früherkennung der Blutzuckerkrankheit durchgeführt werden.

Für die Schüler der Liborius-Grundschule war es ein erlebnisreicher Tag, der auch im nächsten Jahr angeboten wird.



Links: Klasse 4b mit Klassenlehrer Herrn Sinning, oben: Klasse 4d mit Klassenlehrer Herrn Gelhaus, rechts: Klasse 4e mit Klassenlehrer Herrn Thiel



Apotheke
am Salinenhof

Christine Michels

Geseker Straße 10 · 33154 Salzkotten
Tel.: 0 52 58 - 93 23 2 · Fax: 0 52 58 - 93 23 33



Rats Apotheke
im
Minipreis Center

Dr. Klaus Michels

Am Wallgraben 14 · 33154 Salzkotten
Tel.: 0 52 58 - 98 53 0 · Fax: 0 52 58 - 98 53 22

Stabilität und Vertrauen seit mehr als 125 Jahren

Volksbank Büren und Salzkotten
steht auf solidem Fundament

Stabilität und Nähe – seit 126 Jahren ist die Volksbank Büren und Salzkotten als genossenschaftliches Institut im Städtedreieck Bad Wünnenberg, Büren und Salzkotten verwurzelt. Rund 61.000 Menschen leben im Einzugsbereich der Bank zwischen Bentfeld und Bleiwäsche. Zwei Drittel von ihnen unterhalten eine Geschäftsbeziehung zur Volksbank und etwa jeder dritte ist durch die Mitgliedschaft an „seiner“ Bank beteiligt.



In der Region verwurzelt – Verlässlichkeit, Stabilität und Sicherheit bilden die Grundlage für eine erfolgreiche Entwicklung – Karl-Heinz Hemsing und Heinz Sonntag (von links) ziehen nach 126 Jahren eine positive Bilanz für die Volksbank Büren und Salzkotten

„In der Tradition bleiben und daraus die Zukunft gestalten – für diese Ziele sind wir bestens gerüstet: Als genossenschaftliche Bank mit einer über 125-jährigen Tradition in der Region sind wir den Menschen und Unternehmen in unserem Geschäftsgebiet in besonderer Form verbunden“, sagt Bankvorstand Heinz Sonntag. Doch es ist mehr als Verbundenheit – gerade in wirtschaftlich schwierigen Zeiten sind für die genossenschaftliche Traditionsbank die umfassende Beratung ihrer Mitglieder und Kunden und das Engagement für die heimische Wirtschaft Verantwortung und Verpflichtung zugleich. Mit 180 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, 22 Geschäftsstellen und einer Bilanzsumme von rund 730

Millionen Euro ist die Volksbank Büren und Salzkotten die fünft größte Genossenschaftsbank in Ostwestfalen-Lippe.

Miteinander fördert die ganze Region

Über 900 neue Mitglieder allein im Jubiläumsjahr 2008 - Bankvorstand Karl-Heinz Hemsing kennt die Gründe für die positive Entwicklung der Mitgliederzahlen: „Die Menschen suchen im Zeitalter der Globalisierung wieder mehr Nähe. Sie wollen Teil einer erfolgreichen Gemeinschaft sein. Wer hier in der Region lebt und arbeitet, sucht sich eine Bank, die ebenfalls in der Region ansässig und deshalb eng mit der Region verbunden ist.“

Die Volksbank Büren und Salzkotten setzt auf Kompetenz, ganzheitliche Beratung und Freundlichkeit im direkten Kontakt zu ihren Kunden und Mitgliedern. „Wir kommen von hier und sind mit 22 Volksbank-Standorten nah bei den Kunden. Und weil wir von hier sind, geben wir der Region auch viel zurück.“ Die Genossenschaftsbank fördert darüber hinaus im Städtedreieck mit ihren Spenden die unterschiedlichsten Projekte, die allerdings eines gemeinsam haben – Lebensqualität in der Region zu sichern und zu entwickeln. So erhielten Vereine, Schulen und kulturelle Projekte allein im Jahr 2008 über 80.000 Euro an Spenden. Schwerpunkt der Förderung war besonders die Jugendarbeit.

Geschäftsmodell in Finanzkrise bestätigt

Dabei ist die Bank auch im schwierigen Bankenjahr 2008 auf Erfolgskurs geblieben. Erstmals haben die Kundeneinlagen im vergangenen Jahr die 500-Millionen-Marke überschritten – sie erhöhten sich gegenüber dem Vorjahr um 8,1 % auf 522,7 Millionen Euro. Auch als Kreditgeber war

die Volksbank 2008 mehr gefragt als im Jahr zuvor. Mit 531,7 Millionen Euro lagen die Ausleihungen an Kunden um 2,2 Prozent über dem Vorjahreswert. „Jeder vertretbare Kreditwunsch wird von uns erfüllt. Von einer Kreditklemme kann im Städtedreieck Bad Wünnenberg, Büren und Salzkotten keine Rede sein“, betont Bankvorstand Heinz Sonntag. Zufrieden zeigt sich die Bank auch mit dem Ergebnis ihres Dienstleistungsgeschäfts.

Bei der Vermittlung von Bauparverträgen, Versicherungen und im Geschäft mit der Zukunftsvorsorge, wie der Uni-Profi Rente, gab es zum Teil beträchtliche Zuwächse.



Auch NRW-Finanzminister Helmut Linsen, der in Salzkotten zum 125. Bankgeburtstag gratulierte, unterstrich die Bedeutung der Genossenschaftsbanken gerade für den ländlichen Raum. In der historischen Ausstellung schauten Bürgermeister Winfried Menne aus Bad Wünnenberg, Bürgermeister Wolfgang Runge aus Büren, NRW-Finanzminister Dr. Helmut Linsen, Landrat Manfred Müller, Bürgermeister Michael Dreier aus Salzkotten, Bankvorstand Heinz Sonntag, Aufsichtsratsvorsitzender Rudolf Niggemeier und Bankvorstand Karl-Heinz Hemsing (von links) in die alten Protokollbücher der Spar- und Darlehnskasse.



Geld gut und sicher anlegen

Wir machen den Weg frei

Vertrauen Sie einer Bank, die sich auskennt!

Wenn Sie Ihr Geld gut und sicher anlegen möchten, brauchen Sie einen verlässlichen Partner. Die Volksbank Büren und Salzkotten bietet ihren Mitgliedern und Kunden seit über 125 Jahren Stärken, auf die sie sich verlassen können: Genossenschaftsidee, Unabhängigkeit, Stabilität und Nähe.

Weitere Informationen erhalten Sie in Ihrer Geschäftsstelle oder unter www.volksbank-bs.de

125 Jahre  Volksbank Büren und Salzkotten eG
«Ihre Bank in der Region»



Landessieg für Laura Arndt

Schülerin aus Oberntudorf gelingt „Durchmarsch“ bei Volksbank-Malwettbewerb

Laura Arndt hat beim Internationalen Jugendwettbewerb der Volksbanken einen Landessieg errungen. Mit freuen sich Schulleiterin Angelika Botzen (4. v. rechts), Klassenlehrerin Birgit Menzel (5. v. rechts) und Geschäftsstellenleiter Andreas Tack. (links). Für Alina Beuth, Robin Blomeyer, Julian Corazolla, Reinhold Dors, Aaron Dransfeld, Sophia-Melanie Gornik, Leon Kosel, Vanessa Kuhlmann, Maximilian Meierotte, Tobias Nikisch, Sebastian Nübel, Hannes Reike, Rebecca Mara Schäfers, Mukuma Thomas, Johannes Unger, Jana Weber, Bianca Maria Werner und Jana Wessel gibt es einen Zuschuss für die Klassenkasse.

Jetzt ist es „amtlich“: Laura Arndt, Grundschülerin aus Oberntudorf, zählt zu den größten Maltalenten in Nordrhein-Westfalen. Den Beweis dafür lieferte die Jury im Internationalen Jugendwettbewerb der Volksbanken: Das Expertengremium aus Künstlern und Kunstexperten zeichnete die Malarbeit der Schülerin zum Thema „Menschlichkeit“ mit einem Landesspreis aus. „Siegeprämie“ war ein Geldpreis und ein Zuschuss für die Klassenkasse. „Zeig uns, wie Menschen sich für einander

einsetzen“ lautete die Malaufgabe für Laura und ihre Mitschüler/innen. Große Freude herrschte nach dem Bekanntwerden des Landessiegs auch an Lauras Schule, der Grundschule Tudorf. Schulleiterin Angelika Botzen und Klassenlehrerin Birgit Menzel zeigten sich mächtig stolz. Sie gratulierten der Elfjährigen zum Erfolg. Geschäftsstellenleiter Andreas Tack von der Volksbank Büren und Salzkotten brachte die offizielle Siegerurkunde und die Geldpreise mit.

Hundetoiletten im Wohngebiet Behne – Pilotprojekt für ein sauberes und lebenswertes Salzkotten

Vor kurzem sind vom Rothebach bis hin zum Kindergarten Sälzerkrümel insgesamt zehn Hundetoiletten aufgestellt worden. Besonders im Wohngebiet Behne häuften sich die Beschwerden über den Hundedreck in den Grünanlagen, die eigentlich als Naherholung und grüne Lunge der Stadt dienen sollen. Hierfür wird die Stadt 200.000 Euro ausgeben, z.B. für Spielgeräte, Bäume, Sträucher, Wege und Bänke. Da ist es natürlich um so ärgerlicher, wenn Hundedreck den Grüngürtel verschmutzt. Zudem besteht auch eine gesundheitliche Gefahr für dort spielende Kinder.

So wies Bürgermeister Dreier auf die enormen Reinigungskosten hin und Carl-Heinz Peters vom Fachbereich Bürgerdienste stellte klar: „Wer Hundedreck nicht entsorgt, kann mit einem Bußgeld von 25 Euro rechnen.“

Mit den Hundetoiletten ist es ganz einfach, Bellos Hinterlassenschaften zu entsorgen. Hier können Tüten gezogen werden, in denen der Dreck sofort entsorgt werden kann. Sollte das Pilotprojekt erfolgreich

Leserbriefe geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers wieder. Veröffentlichungen und Kürzungen von Leserbriefen behält sich die Redaktion der StadtQuelle vor.

sein, so können auch an anderen Stellen Hundetoiletten installiert werden, wie beispielsweise am Gradienwerk oder am Wellebach. Leider werden immer wieder Tüten aus den Halterungen gezogen und wild in der Landschaft verteilt. So werden natürlich alle gut gemeinten Maßnahmen der Stadt zu nichte gemacht. Im Interesse aller Mitbürger sollte dieses unterlassen werden.



LESERBRIEF

Die Installation von Hundetoiletten ist sicher eine Maßnahme, die von einem Großteil der Bürger befürwortet wird. Es heißt aber doch immer, wir sollen nicht nur sortieren und entsorgen sondern doch möglichst umweltgerecht vermeiden. Das ist beim Hundekot nicht möglich fragt sich die Hundewelt...? Aber selbstverständlich ist es das. Dazu muss man wissen, dass die meisten Hunde (und Katzen) mit Trocken- oder Dosenfutter ernährt werden. Bei einem handelsüblichen Sack Trockenfutter liegt der Fleischanteil bei 5%! - Der Rest ist zum größten Teil überschüssiger pflanzlicher Ballast, der durch den Verdauungstrakt des Hundes entsorgt wird. Z.B. ein Golden-Retriever kommt mit einem 15kg Sack Trockenfutter ca. 4 Wochen aus. In dieser Zeit nimmt er als „Fleischverwerter“ lediglich 750 Gramm Fleisch auf, was er wirklich verwerten kann und verarbeitet weitere nutzlose 14 kg zu Hundehaufen. Würde der Hund artgerecht ernährt erhielte er 14 kg Fleisch mit einer pflanzlichen Flocke dazu, er wäre langfristig gesund und vor Allem: Die Ausscheidungen verringern sich drastisch. Musste der Hund früher täglich 3-5 Haufen machen, so reichen jetzt ein oder zwei. Hunderte Kilo von Hundekot würden erst gar nicht entstehen.

Franz Baumhögger Salzkotten

Kreative Anzeigengestaltung
www.hueppmeier-md.de

5 Jahre Fliesentechnik Wolfgang Schmidt

Wolfgang Schmidt kann mit Stolz auf 5 Jahre Selbständigkeit zurückblicken. Seine 35-jährige Berufserfahrung bringt er in all seinen Aufträgen voll ein. Fachmännische Fliesenarbeiten erkennen Sie auf den ersten Blick. Gründliche Planung, ein gutes Auge für eine optimale Fliesenausnutzung sowie die Übereinstimmung von Fugenverläufen sind nur einige der zu beachtenden Kriterien. Fachkundige Beratung über Fliesenmaterial und dessen Verwendung ist für Wolfgang Schmidt unerlässlich, denn Fliesen sind keine Tapeten. Seine Kunden sollen viele Jahre Freude an den Wand- und Bodenbelägen haben.



Das Leistungsspektrum umfasst die Ausführung sämtlicher Fliesenarbeiten, Badsanierungen, barrierefreie Bäder, Treppen mit Fliesen- oder Natursteinbelag und die Ausführung kleinerer Maurer- Putz- und Estricharbeiten.



Fliesentechnik
Wolfgang Schmidt

Fliesen-, Platten- und Mosaik

Fachgerechte Ausführung sämtlicher

- Fliesen- und Natursteinverlegearbeiten
- Badsanierung
- Beratung und Verkauf

Hudering 15 Tel.: 052 58 / 938 322
33154 Salzkotten Mobil 0160 / 978 711 91

VfB Salzkotten

B-Jugend steigt in die Bezirksliga auf!



Die B-Jugend des VfB Salzkotten hat sich mit einem 4:1 Heimsieg gegen den Gegner des SV Heide Paderborn durchgesetzt! Nach dem Sieg gegen den FC Neuenheerse/Herbram war dies bereits der 2. Sieg in der Aufstiegsrunde und somit

konnte der Aufstieg in die Bezirksliga gelingen. Für die neue Saison in der Bezirksliga sucht der VfB Salzkotten auch weiterhin talentierte Fußballer zur Unterstützung der Mannschaft. Interessierte Spieler der Jahrgänge 1993 und 1994 werden herzlich zu

einem Probetraining in das Hederauenstadion in Salzkotten eingeladen oder können sich unter der Nummer 0170/7352231 weitere Informationen einholen. Die Trainingstermine der neuen Saison können werden noch bekannt gegeben.

 www.bredewald.de mail: info@bredewald.de
ELEKTROTECHNIK
33154 Salzkotten Tel 05258-930200

SC Paderborn 07

weiht neuen Trainingsplatz in Upsprunge ein

Passend zum Schützenfestauftakt am 04. Juli 2009 wurde der neue Trainingsplatz, Sportgelände am Hüneknappe eingeweiht. Den Verantwortlichen des SV Upsprunge war es gelungen, für diesen Tag den Aufsteiger in die 2. Fußballbundesliga, den SC Paderborn 07, für das erste, offizielle Spiel auf der neuen Platzanlage zu gewinnen. Die fast 2-jährige Bauzeit, bei der der Verein wohl eines der größten und schwierigsten Projekte der Ver-

eingeschichte zu meistern hatte, konnte somit in einem würdigen Rahmen abgeschlossen werden. Der SV Hederborn Upsprunge mußte für diesen, aufgrund von insgesamt 17 Mannschaften im Junioren- und Seniorenbereichs, eine Menge Eigenleistung, in Form von Hand- und Spanndiensten sowie finanzieller Art leisten. Durch die vielen Aktionen des Vereins und deren Mitglieder, durch viele kleine und große Sponsoren, durch Mithilfe der

Stadt Salzkotten und durch eine große Unterstützung der Upsprunger Dorfbewölkerung (Historischer Markt..) konnte der neue Trainingsplatz geschaffen werden. Für die Eröffnung war der SC Paderborn 07 also genau der richtige Verein. Die Vorbereitungen liefen in den letzten Wochen vor dem Spiel auf Hochtouren, viele Helfer packten in den letzten Tagen mit an, so dass sich der Verein bei diesem Einweihungsspiel von der besten

Sportplatz - Bandenwerbung
www.hueppmeier-md.de



Seite zeigte. Mehr als 900 Zuschauer strömten an diesem Tage auf die neue Sportanlage, um den freundschaftlichen Vergleich zu verfolgen. Die Upsprunger Spieler um Trainer Jörg Wenzel fieberten schon seit Tagen dem Spiel entgegen. Relativ schnell war allerdings klar, dass der Zweitligist wohl eine Nummer zu groß für die Heimmannschaft war. Am Ende siegten die Paderborner mit 16 : 1. Den Ehrentreffer für den Kreisligisten erzielte Us-

same Jawad zum zwischenzeitlichen 1 : 10. Am Ende der Veranstaltung erfüllten die Paderborner Spieler fleißig und geduldig alle Autogrammwünsche der vielen Fans. Die Freundlichkeit und Fannähe aller Paderborner kam bei den Fans und Upsprunger Verantwortlichen sehr gut an. Die offizielle Übergabe des neuen Trainingsgeländes durch die Stadt Salzkotten wird im Rahmen des Sportfestes am 25. und 26. Juli stattfinden. Der Sporverein lädt die gesamte Bevölkerung recht herzlich ein.



Verkauf von Miele-Haushaltsgeräten & Ersatzteile auf Bestellung
- eigener Kundendienst - 
Hauptstr. 29
D-33154 Salzkotten/Verne
Tel. 0 52 58/36 82
Fax 0 52 58/93 30 38
S. Witkowski
- Partner des Miele-Werkskundendienstes - Chr. Witkowski GbR
switkowski@arcor.de

H/E/S/A
W E R B U N G
Verteilung von Prospekten
Wurfsendungen und Werbemittel aller Art
HESA-Werbung GmbH
Friedrich-List-Str. 39
33100 Paderborn
Fon (0 52 51) 87877-66
Fax (0 52 51) 87877-67
E-Mail: info@hesa-werbung.de
www.hesa-werbung.de

Neues vom TC Rot-Weiß Salzkotten Milan Liveric verabschiedet



Viele Jugendliche hatten sich am letzten Trainingstag auf der Anlage an der Upsprunger Straße eingefunden, um Milan Liveric zu verabschieden.

Mit Beginn der Sommerferien sind auch bereits die Tennis Meisterschaftsspiele abgewickelt worden und beim TC Rot-Weiß Salzkotten ist man durchaus zufrieden, sieht man mal vom Abschneiden der 1. Damenmannschaft ab. Das Team um Natascha Pache wäre nach 5 Jahren Oberliga fast in die Westfalenliga aufgestiegen. Im letzten Spiel gegen den Tabellenzweiten Westerkappeln war die Sensation greifbar nahe, denn es stand 4:4 und das letzte Doppel hatte den 1. Satz gewonnen. Doch dann ging das Spiel noch verloren. Drei Teams stie-

gen in die Westfalenliga auf und durch die Auflösung der Oberliga vier Teams in die Verbandsliga ab. Beim Rennen um den 3. Platz waren drei Mannschaften punktgleich. Den Rot-Weißen Damen, die auch in dieser Saison tolle Spiele zeigten, fehlten als 4. lediglich ein winziges Pünktchen in der Endabrechnung. Von den 15 Mannschaften des TC Rot-Weiß spielen weiterhin 4 Mannschaften in den Bezirksklassen, der Rest auf Bezirks- oder Verbandsebene. Dies unterstreicht eindrucksvoll, dass der Verein ein sportliches Aushängeschild ist.

Dies ist er auch in Sachen Jugendarbeit. Seit Jahren mischt der Nachwuchs auf Kreisebene und darüber hinaus kräftig mit. 13 Jahre leitete hier Milan Liveric mit großem Erfolg das Trainingsgeschehen. Nun geht er beruflich ganz neue Wege und für ihn ist bereits Richard Sproston, der die C-Lizenz des WTV besitzt, aber noch Sportwissenschaften studiert, unter Vertrag genommen worden. Zusammen mit Joachim Kölker, der bereits gute Trainingsarbeit bei den 1. Herren und Damen leistet, wickelt er nun das gesamte Trainingsprogramm des Vereins ab.



Abschied und Neuanfang v.l.: Präsident Elmar Schlüter, neuer Trainer Richard Sproston, Jugendwartin Jutta Vogel, Milan Liveric, Joachim Kölker, Jugendwart Hans Joachim Meier und Vizepräsident Josef Vogt.

Überzeugen Sie sich von unserer ausgezeichneten
BROTQUALITÄT!

Diese Brotsorten wurden bei der letzten Brotprüfung mit Gold prämiert.

BÄCKEREI LANGE

ZERTIFIKAT
Milan Liveric
Für die besten Brotsorten
Prämiert bei der letzten Brotprüfung
Für
Kornbrot
Dinkel
Roggenbrot
Kornbrot

Brötchen-Abos zu gewinnen!

Bäckerei Lange verlost Waren im Wert von mehr als 9.000 €!

Brötchen sollen eine zartsplittige Kruste (Rösche), eine samtweiche Krume und eine lange Beibehaltung dieser Eigenschaften aufweisen.

Die zartsplittige Kruste (Rösche) ist der Hauptgeschmacksträger beim Brötchen. Dieser Tatsache schenkt die Bäckerei Lange seine besondere Aufmerksamkeit.

Um die optimale Brötchenqualität zu erreichen, sind die Zutaten, die Teigzubereitung, die Teigruhe und das Backverfahren von größter Wichtigkeit. Durch Zutaten aus der Region, eine schonende Teigbereitung

(Knetung), die Teigruhe über viele Stunden (Reifezeit) und ein Backverfahren, das schon die Väter und Großväter der Bäckerei Lange anwendeten, ergeben die gewünschte Qualität.

So werden der Klassiker (Schnittbrötchen) und die Upschies täglich mit viel Liebe und handwerklichem Können gebacken, damit die Kunden der Bäckerei Lange diese einmaligen Backwaren genießen können.

Und das über den ganzen Tag... Wir wünschen viel Glück beim Gewinnspiel der Brötchen-Abos.

Teilnahmescheine sind in allen Lange-Bäckereifachgeschäften erhältlich.



Motor-Shop Hoffknecht

VELOCE GT 50
Sonderpreis
1299,-

- Auch als Mofa lieferbar!
- inklusive Helm!

beeLine

Klingelstraße 26 • 33154 Salzkotten
Telefon 0 52 58 / 93 06 26 • Fax 93 06 27

Exklusivität und Service!

Neueröffnung des i-stores in Salzkotten



Hell und modern zeigt sich die 150m² Ausstellungsfläche.

Mit einer Ausstellungsfläche von 150 m² präsentiert sich der neue **i-stores** an der Thüler Str. 28 in Salzkotten.

i-stores ist Ihr Spezialist im TV-Bereich. Exklusive Marken wie TechniSat, Metz, Philips, Panasonic, Samsung und Sony stehen zum Verkauf. Auf Wunsch erfolgt die Präsentation Ihres favorisierten LCD-Fernsehers in einem separaten Vorführraum.

Die Geschäftsführer Frank Bender und Holger Stein legen

sehr viel Wert auf einen guten Service, somit ist die Lieferung in einem Umkreis von 100 km, der Aufbau sowie die Installation kostenfrei. Außerdem wird in einem Servicefall ein kostenloses LCD Leihgerät geliefert und das defekte Gerät abgeholt. Für Freunde des Home Entertainments stellt das **i-stores** Team umfangreiche Lösungen auf Bedarf zusammen. Diese Systeme die unter dem Label "i-note" selbst produziert werden, bie-

ten etliche Funktionen wie BluRay, digitalen Satempfang usw.. Diese Linie setzt sich im Bereich Notebook fort.

Das **i-stores** Team bietet auch hier individuelle Lösungen, die auf die Anforderungen des Kunden abgestimmt sind.

Als Kontrast zu diesen bietet **i-stores** auch Notebooks der Marke Sony Vaio an.

Kenner schätzen das moderne Design dieser Geräte.

Das Team des **i-stores** freut sich auf Ihren Besuch!



Immer fachlich und kompetent für Sie da:
Herr Horst Stahl und Herr Manuel Blotenberg.

Unsere Starken Marken:



Panasonic PHILIPS



Billig?! Können andere...

Wir bieten Qualität, Exklusivität und Service!



Öffnungszeiten:

Mo.-Fr. 10.00 - 12.30 Uhr
13.30 - 18.00 Uhr
Sa. 10.00 - 14.00 Uhr

www.i-stores.de

LCD & Plasmafernseher | individualisierte Notebooks | Entertainment PCs

TELEVISION STORES - Tiron GmbH • Thüler Str. 28 • 33154 Salzkotten • 0 52 58.98 03 10